



XXX. évfolyam, 1. szám 2016. január

# Balmazújváros

AZ ÖNKORMÁNYZAT KÖZSZOLGÁLATI LAPJA

INGYENES  
KIADVÁNY

## Koszorúzási ünnepségek városunkban

### EMLÉKEZÉS VERES PÉTER íróra

(1897. január 6. Balmazújváros -  
1970. április 16. Budapest)

Részletek a könyvtárvezető, Molnárné Margó január 6-i megemlékezéséből:

„Az íróról, a politikusról tanultunk az iskolában, tudjuk, hogy mindössze 4 osztályt végzett, már gyermekként dolgoznia kellett, volt cselédcsurhás, kisbojtár, napszámos, részes arató, 1913-tól a vasútnál pályamunkás. 1914-től részt vett az alföldi agrárszocialista mozgalmakban, tagja lett a Földművelő Egyletnek, melynek könyvtárában szerezte meg műveltségének alapjait, de talán kevesen tudják, hogy később az Egylet könyvtárosa is volt. Mindent elolvasott, ami a kezébe került.

Első írása a Századunk c. folyóiratban jelent meg, ott közölték olvasói levelét. 1930-tól jelentek meg a parasztsággal és a földkérdéssel foglalkozó írásai.

Sokoldalú munkásságát mindvégig a „népben, nemzetben gondolkodni” eszme jegyében fejtette ki, kényes kérdésekről is bátran szólt, példát adott a közéleti, elkötelezett írói magatartásból. Hatalmas levelezést folytatott, szinte az egész ország számára „Péter bácsi” volt. Íróársai találóan nevezték rendkívüli egyénisége miatt „egyszervolt-ember”-nek.

Részlet *Tüskés Tibor: Veres Péter hite* c. írásából. „Veres Pétertől származó szövegekből és Veres Péterről szóló dokumentumokból kötetet állítok össze a Nap Kiadó számára. A munka folyamán - Veres Péter időszerűségét mérlegelve - az író munkásságát és emberi alak-



ját érintő különféle kérdésekkel találkoztam. Ezek egyike az író emberképe. A kérdés elemzése egy másik probléma elemzéséhez is elvezetett: az író hitének vizsgálatát is fölvetette.

Miben hitt Veres Péter? Minden bizonnyal hitt önmagában, tehetségében, az írás értelmében, művei marandóságában. Hitt az emberben, a közösségben, a közösség megtartó erejében, hitt a magyarság jövőjében. Politikusi hite is volt: hitt a parasztságban, a gyökeres társadalmi átalakulás szükségességében. Ha a hit fogalmát ebben a tág értelemben használjuk, Veres Péternek minden bizonnyal volt hite.”

folytatás a következő oldalon

## LENGYEL MENYHÉRTRE EMLÉKEZTÜNK

2016. JANUÁR 12.



Névadónkhoz kötődő rendezvényeink nem titkolt célja, hogy megismertessük városunk lakosságával Lengyel Menyhért munkásságát. Úgy gondolom ez valamennyiünk számára egy hiánypótlás. Szeretnénk, ha - itt Balmazújvárosban, - legalább annyira ismernék Lengyel Menyhért nevét, mint a nagyvilágban. Annál is inkább, mert azok a magyar kortársai akik ismerhették őt személyesen, valamennyien elismerték tehetségét.

Mi sem bizonyítja ezt jobban mint hogy a Nyugat költői, írói, kritikusai is a maguké-

nak érezték. Oda is tartozik közéjük, oda írja okos, higgadt, jóízű nyelven fogalmazott cikkeit. Ő is abban a korban élt, mint pl.: Ady Endre, akivel kölcsönösen tisztelték egymást, és aki névadónk számára a magyarságot jelentette. Akiről Lengyel Menyhért úgy nyilatkozott, hogy „Ezért a költőért érdemes magyarnak lenni és magyarul tanulni. De Adynak is fontos volt Lengyel véleménye, mert amikor egy ízben Ady és a Nyugat összekülönbözik - Ő a vitában kizárólag Lengyel Menyhértet hajlandó elfogadni bírójának és közvetítőjének.

Vagy említhetném Bartók Bélát, aki olvasta Lengyel 1916-ban írt művét "A csodálatos mandarin"-t a "pantomim-mesét" amelyből aztán Bartók világhírűvé lett táncjátéka született. A mű cselekményét a szerző a következőképpen fogalmazza meg: „Egy apacstanyán három apacs kényszerít egy fiatal leányt, hogy csábítson fel férfiakat magához, akiket ők aztán kirabolnak. Az első egy szegény legény, a második sem különb, de a harmadik egy gazdag kínai. A fogás jó, a leány táncsal mulattatja, és a mandarinban felébred a vágy, a szerelem hevesen fellobban benne, de a leány irtózik tőle.

folytatás a következő oldalon

(Emlékezés Veres Péter íróra c. cikk folytatása)

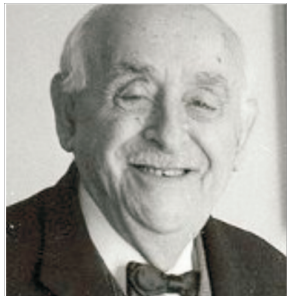


A Veres Péter Társaság tagjaként Nadasdi Imre is gyakori résztvevője a népi írókra történő megemlékezéseknek, tanácskozásoknak. Az alábbiakban az Ő soraiból merítünk: „Ungvári Tamás 1985-ben városunk híres focistájának, majd sportvezetőjének az 1944-es emlékezéseit rögzíti az újvárosi cigányteleptől a debreceni téglagyárig, majd Auschwitzig. Az

emlékező Steinberger (Solti) Dezső volt. Ahogyan Ungvári lejegyezi „a hajdani futballistának egyik szerencséje az volt, hogy ügyesen kezelte a labdát. A másik, hogy élt a falujukban egy különös írástudó, aki önéletrajzi műveiben nem egyszer emlegeti a Steinberger családot. A Steinberger fiúk nagyon becsülték a náluknál évtizedekkel is idősebb parasztembert, tanulni jártak hozzá, olykor könyveket vittek neki. A parasztembert Veres Péternek hívták, aki – és ez ismét a fogoly emlékezése, tanúvallomása – az egyetlen volt Balmazújvároson a cigánysor látogatói között, amikor a cigány-soron már bevagonírozásra váró zsidók szorongtak. Vaját vitt Veres Péter a hajdani malmos családjának.

Amikor a háború után a megmenekült fogoly elsőnek őt hívta fel, akkor Veres Péter elnémult a telefonba. „Ő, a parasztpárti politikus volt az, aki Rákosit, Tildyt és Szakacsot rávette arra, hogy az amerikai, angol vagy francia zónába szorult foglyoknak a hazatérést biztosítsák. A Vöröskereszt papírját a müncheni –amerikai parancsnoksághoz nem más vitte, mint a balmazújvárosi malmos fia, Steinberger Dezső.” Veres Péter később sem engedte el Dezső kezét. „... a parasztpárt népi szövetkezetét vette át a háború után, majd amikor a parasztpárt működése elé nehézségek gördültek, a szórakoztató ipar adott neki otthont.” Az író fiának, Veres Istvánnak elmondta „a belügyi szervek már 1946-ban befogták és kényszerítették, hogy Veres Péter beszédét figyelje és szükség szerint őt provokálja.” Mivel Dezső szerette és tisztelte az író, nem akart ilyen aljasságot vállalni. Így 1947-ben elhagyta az országot, majd később Hermant, a bátyját és családját is kimenekítette.

(Lengyel Menyhétre emlékezünk c. cikk folytatása)



Az apacsok megtámadják, kifosztják, a dunyhába fojtják, karddal szúrják keresztül, majd felakasztják, mindhiába, a mandarinnal nem bírnak, szerelmes és vágyakozó szemekkel néz a leányra. Az asszonyi invenció segít, a leány eleget tesz a mandarin kívánságának, mire az holtan, élettelenül terül el.” Bartók számára nem a nyersen realista történet volt fontos, hanem a benne rejlő humánus: a nagyvárosi lét, a min-

dennapi élet által elnyomott emberi lélek szenvedése, s e szenvedés megváltása, mely csak a szerelemben lehetséges.

Lengyelnek itthon A nagy fejedelem című tragédiája hozza meg a sikert, a magyar kisváros, a közéleti előítéletek, az igazságtól való rettegés, a tudomány és a hivatal összeütközése egy tudós tragikus sorsán példázva. A kassai biztosítási ügynök ettől kezdve elismert drámaíró, egymás után írta sikeresnél sikeresebb színdarabjait. Világsikert hozott számára a Taifun című drámája, amelyet minden jelentősebb európai nyelvre lefordítottak, és 1914-ben amerikai film is készült belőle.

A hálás utókor, a népi ízekkel teljes Falusi idill és főleg a Sancho Panza királysága - ez a harcosan demokrata és pacifista vígjáték, a legjobb

magyar vígjátékok egyike.

A világháború kitörésekor Svájcba emigrál, 1914 és 1918 közt nagy hatású cikkeket ír a háború ellen. Ezt követően még hazajön Magyarországra, egy ideig színigazgató, a Belvárosi Színházban. De ahogy előre tör a faszizmus, a politikára mindig is érzékeny Lengyel Menyhértet elfogja a félelem: félti Európát. Előbb Angliába, majd Amerikába megy.

A külföldön töltött évtizedek ellenére Lengyel Menyhért soha nem lett világpolgár. Egyrészt a szó szoros értelmében minden városban vendég volt, hiszen szinte mindenütt szállodában lakott a feleségével, másrészt soha egyetlen nyelvet sem tudott rendesen elsajátítani, magyarul írt, mert csak így tudott. Ugyanakkor neve összefonódott a Hollywoodot felépítő magyarok legendájával, mint pl: Korda Sándorral, akinek ő írja a kitűnő Hitler-ellenes filmjének, a Lenni vagy nem lenninek a szövegét.

Folytathatnám még Lengyel Menyhért méltatását, műveinek a bemutatását, de azt remélem, hogy a balmazújvárosi emberek már ezalatt a néhány év alatt is sok ismeretet szereztek névadónkról. Csak bízni tudok abban, hogy egyre többen vagyunk, akik büszkén emlékezünk a magát mindig magyarnak valló világhírű drámaíróra. Akit bármerre is sodort az élet,- mint főhőse a csodálatos mandarinnak - csak akkor tudott meghalni, amikor 1974-ben végleg hazatelepült.

## BAKA: Balmazújvárosi Katonai Hagyományőrző Alakulat

A Balmazújvárosi Környezetvédelmi Csoport tagszervezete az újonnan létrejött Balmazújvárosi Katonai Hagyományőrző Alakulat, mely céljával Balmazújvárosához köthető hadtörténeti események feltárását, vizsgálatát tűzte ki.

A kutatások célja nem csupán a hiánypótlás, mely részletes és méltó bemutatása elmaradt az elmúlt 70 évben. Az alakulat nagyon fontosnak tartja mindezek mellett az elért eredmények részletes bemutatását a város közönségének. Számos adattal rendelkezünk a Rákóczi-szabadságharc, az 1848-49-es forradalom és szabadságharc, illetve a két világháború eseményeiről, melyek befolyásolták városunk történetét.

A tagszervezet immár három éve gyűjt minden olyan információt, melynek köze van az első világháború alatt történt eseményekhez, és Balmazújvárosához köthetőek. Az első világháborús cselekményeket bemutató dokumentumok, fényképek, frontlevelezések és tárgyi emlékek mellett aktívan kutatjuk a második világháborúban szolgált és elesett balmazújvárosiak emlékét őrző kincseket is. A kutatások eredményeképpen találtunk több tucatnyi személyt, akiknek az első világháborús emlékműről hiányzik a neve. A város második világháborús

emlékművén szereplő közel 180 áldozaton túl a szervezet a több havi kutatás során átvizsgált katolikus, református, állami anyakönyvek, illetve az interneten fellelhető adatbázisok segítségével talált több mint 230 hősi halottat, akik nem szerepelnek az emlékművön. A fent felsorolt forrásokon kívül felhasználásra került a Béke poraikra című könyvsorozat szakirodalmi is.

Az elért eredményekkel szeretnénk a város ilyesfajta történelmi ismereteinek bővítését, nemzeti kötelességtudatának, lokál patriotizmusának fejlődését és erősödését előidézni. S ezen felül, lehetőséget adni, hogy a város teljes lakossága büszke lehessen nagyszüleik, dédszüleik, ükszüleik harci cselekedeteire. Mindezek mellett célunk a jövő generációjának olyan képet mutatni felmenőik kötelességtudatáról, helytállásáról, hősi áldozatkészségeiről, katonai bajtársiasságról, mely méltó példát mutathat mindenki számára. A fiatalság mellett másik célközönségünk az idősebb korosztály, akiknek testvérei, szülei, nagyszülei szolgáltak az első és második világháborúsban. Így kiállításokkal, előadásokkal és kiadványokkal járulunk hozzá, hogy az idő múlásával ne csupán emlékművek őrizzék hőstetteiket.

## Közérdekű információk ■ Közérdekű információk ■ Közérdekű

### Kopogjon be a szomszédba!

Sokan élnek elszigetelve a társadalomtól, de nem csak tanyán, vagy külterületen, akár még tömbházon belül vagy magánházak környékén is. Sokan a fűtetlen szobákban, alutápláltan – nélkülözve kénytelenek élni. Rácz Anett szociológus, a Mátix Közhasznú Alapítvány munkatársa arra kéri a jó szándékú és jobb módban élőket, hogy ne hagyják magukra a környezetükben élő rászorulókat!

Ha az öreg, vagy egyedül élő szomszédot hétvégén, hétköznap, fagyos időszakban nem látja napokig, úgy kopogjon át, bizonyosodjon meg arról, hogy nincs probléma.

Ha már úgyis főzött teát vagy egy lábas ételt, vigyen át pusztán odafigyelésből annak, akiről tudja, hogy lehet teljesen egyedül van, nincs mit ennie.

### A SELLŐ tulajdonába került a büfé

A „SELLŐ” Horgász egyesület a 059/11 helyrajzi szám alatt található 9488 m<sup>2</sup> területtel nyilvántartott büfét és udvart - a valóságban a debreceni útfél mellett található épületet és portát a Sziki-tó mellett - megvásárolta 2,2 millió Ft értékben. Az egyesület ezzel a 2015. évi fejlesztéssel méginkább magasabb szinten tudja „kiszolgálni” a pihenni és horgászni vágyók igényét az új évben.

### Kedvezőbb zenei jogdíjak és egyszerűbb adminisztráció a vendéglátóiparban

Egyszerűsödik az adminisztráció és csökken a szerzői jogdíj mértéke a vendéglátóiparban az élőzenei forrásból szolgáltatott háttérzene esetében 2016-ban.

A zeneszolgáltatás jelentős hozzáadott értékkel bír a vendéglátóhelyek esetében, a jogdíj pedig a hazai zenészek második legfontosabb bevételi forrása a fellépti díjak mellett. A zenészek és a vendéglátósok közös érdeke, hogy a lehető legtöbb helyen szóljon a zene. Az Artisjus 2016-os tarifamódosításai ezt próbálják előmozdítani néhány különösen érzékeny helyen - írja az MVI közleménye.

Az Artisjus 2016-os tarifáiban az egyik legfontosabb módosítás, hogy azon vendéglátóhelyek esetében, amelyek vegyesen használnak gépi és élő háttérzenét, a korábbi rendszertől eltérő módon állapítják meg a szerzői jogdíjat. A 2016-os évben a két különböző forrásból származó háttérzenét egyenlő mértékű jogdíj terheli. Ez egyrészt a jogdíjak csökkenését jelenti, hiszen az élő háttérzenét – pl. bázongorázást, cigányzenét – másfélszer magasabb jogdíj terhelte eddig, mint a gépzene. Másrészt a vendéglátóhelyek adminisztrációs terhei is csökkennek, hiszen a helyeknek ezentúl nem kell igazolniuk, hogy hány zenészt és milyen viszonyban foglalkoztatnak. Szakmai szervezetek véleménye szerint ez a tarifamódosítás jelentősen hozzájárulhat a vendéglátóhelyeken az élőzene-szolgáltatás újbóli elterjedéséhez.

Az egyedi gasztronómiai rendezvények területén is történt fontos változás. Korábban a borvacsorák alkalmával a szerzői jogdíj mértéke a belépődíjak alapján lett megállapítva. A Magyar Vendéglátók Ipartestületének javaslatára ez a helyzet változik most úgy, hogy a borvacsorákra is az úgynevezett alkalmi vendéglátó-szolgáltatásra alkalmazott, lényegesen olcsóbb sávós átalánydíjat alkalmazzák..

A kis településeken vannak a legnehezebb helyzetben a vendéglátóhelyek, és ez gyakran a zeneszolgáltatás lemondását is jelenti. Az Artisjus szeretné elérni, hogy minden magyar településen legyen legalább egy olyan üzlet, ahol zenét lehet hallgatni, ezért egy új, speciális kedvezményt vezet be a kisebb települések esetében. Ha egy 5000 főnél kisebb településen több mint egy éve nincs egyetlen zeneszolgáltató sem, az ott jövőre zenélni kezdő üzlet 2017 végéig 50%-os kedvezményt kap a jogdíjból. Egy ilyen falusi italbolt például a kedvezménynek köszönhetően a napi 276 Ft helyett 138 Ft jogdíjért szolgáltathat zenét vendégeinek.

Fontos újdonság az ún. „kísérleti tarifa” is, amely lehetőséget ad arra, hogy élesben tesztelni lehessen új megállapodásokat, mielőtt azok a

hivatalos tarifa részévé válnának. A kísérleti tarifa csak olyan esetben alkalmazható, ha az zenefelhasználás megkezdését vagy a zenélés fenntartását ösztönzi, és legfeljebb 3 hónapra szólhat. A kísérleti tarifához az érintett felhasználói kör bármelyik tagja csatlakozhat majd, a közzététel után.

### Magyar Alkotóművészek Országos Egyesülete

Tisztújító közgyűlésén a Választmány, az elkövetkezendő 5 évre új szakmai tagozatokat, új vezetőket, új Elnökséget, alelnököket és elnököt választott az Egyesület élére.

Az Elnökség tagjai:

Aknay János festőművész, elnök; Benkő László zeneszerző, Füzi László irodalomtörténész, Hupján Attila fotóművész, Kudász Ferenc tervezőgrafikus művész, Nagy Gábor Mihály NAGÁMI szobrászművész, Pannonhalmi Zsuzsa keramikumművész, alelnök; Sárkány Győző képgrafikus-művész, alelnök; Dr. Szörényi László irodalomtörténész, D. Udvarny Ildikó művészettörténész.

A Felügyelő Bizottság elnöke: Baky Péter festőművész

A vezetőségek tagjai és elnökei:

**Képzőművészeti Tagozat Vezetősége:** Varga-Amár László festőművész, elnök; Baksai József festőművész, **Dr. Cs. Tóth János művészettörténész, művészeti író;** Kovács Péter Balázs grafikusművész, Pistyur Imre szobrászművész.

**Iparművészeti Tagozat Vezetősége:** Jahoda Ernő István ipari formatervező, Lencsés Ida textiltervező, elnök; Pannonhalmi Zsuzsa keramikumművész, alelnök; Katona Katalin ötvösművész, Tóth Tibor Pál belsőépítész

**Fotóművészeti Tagozat Vezetősége:** Fekete István fotóművész, Hupján Attila fotóművész, elnök; Vajda János fotóművész

**Zenei Tagozat Vezetősége:** Benkő László zeneszerző, Keuler Jenő zeneszerző, Király László zeneszerző, elnök

**Irodalmi Tagozat Vezetősége:** Füzi László irodalomtörténész, kritikus; Petőcz András költő, Dr. Szörényi László prózaíró

### VÖRÖSKERESZT

A Magyar Vöröskereszt kiemelt feladatai közé tartozik az önkéntes véradók szervezése. Az egyenletes és folyamatos vérellátást szem előtt tartva, Balmazújvároson havi rendszerességgel kerül megrendezésre kiszállásos véradó nap 11 órától 17 óráig a Debreceni utca 12. szám alatti Irodaházban.

2016. évi véradások időpontja: Január 29.; Február 25.; Március 30.; Május 26.; Június 30.; Július 28.; Augusztus 25.; Szeptember 29.; Október 27.; November 24.; December 22.

### Önt is várjuk a véradók táborába!

Tudnivalók a véradásról:

Ki adhat vért?

Mindenki, aki: egészséges, betöltötte a 18-ik életévét és még nincs 65 éves, testsúlya több, mint 50 kg.

Hányszor lehet vért adni?

Nők évente négyszer, férfiak évente ötször.

Mennyi vért vesznek le?

4,5 decilitert és egy keveset a kivizsgáláshoz.

Hogyan történik a véradás?

Ön megadja a személyi adatait a nyilvántartáshoz, kitölt egy kérdőívet egészségi állapotáról.

Ásványvizet fogyaszt, hogy a leadandó folyadékot előre pótolja szervezetében.

Laboratóriumi és orvosi vizsgálat következik. Megméri a vérnyomását is.

Kényelmesen elhelyezkedik a vérvételi ágyon. A steril zsákba öt perc alatt leveszik a vért. Még tíz perc pihenő.

Ha Ön is segíteni szeretne, jelentkezzen a következő véradásra!

*folytatás a következő oldalon*

## TÁJÉKOZTATÁS

Szelektíven gyűjtött hulladékok szállítási időpontjai 2016-ban  
Észrevételek, panaszok, ügyintézés:  
Hajdúsági Hulladékgazdálkodási Nonprofit Kft.  
4220 Hajdúböszörmény, Radnóti Miklós u. 1.  
Telefon: 52/561-375, Fax: 52/561-403

Balmazújváros			
Hétfő	Kedd	Hétfő	Kedd
Szelektív		Bio	
Sárga tetejű		Barna tetejű	
jan. 11.	jan. 12.		
febr. 8.	febr. 9.		
márc. 7.	márc. 8.		
ápr. 4.	ápr. 5.	ápr. 4.	ápr. 5.
		ápr. 18.	ápr. 19.
máj. 2.	máj. 3.	máj. 2.	máj. 3.
		máj. 14.	máj. 17.
máj. 30.	máj. 31.	máj. 30.	máj. 31.
		jún. 13.	jún. 14.
jún. 27.	jún. 28.	jún. 27.	jún. 28.
		júl. 11.	júl. 12.
júl. 25.	júl. 26.	júl. 25.	júl. 26.
		aug. 8.	aug. 9.
aug. 22.	aug. 23.	aug. 22.	aug. 23.
		szept. 5.	szept. 6.
szept. 19.	szept. 20.	szept. 19.	szept. 20.
		okt. 3.	okt. 4.
okt. 17.	okt. 18.	okt. 17.	okt. 18.
		okt. 31.	okt. 29.
nov. 14.	nov. 15.	nov. 14.	nov. 15.
		nov. 28.	nov. 29.
dec. 12.	dec. 13.	dec. 12.	dec. 13.



## INGYENES GYÓGYÚSZÁS

18 éves korig

Ha szeretnél úszni megtanulni úszóedző vezetésével és egészségesen élni jelentkezz az ingyenes gyógyúszásra a Kamilla Gyógyfürdőben.

A gyógyúszást egy vizsgálat után a rendelőintézet ortopédián tudod felírni.

Bővebb felvilágosítás: tel.: 821-400

Kamilla Gyógyászat - [www.kamillafurdo.hu](http://www.kamillafurdo.hu)

### VÉRADÁS

A Magyar Vöröskereszt Területi szervezete lakossági véradást szervez

**2016. február 25 -én 11 órától 17 óráig**  
a Debreceni utca 12. szám alatti Irodaházban.

A véradásra személyi igazolványát,  
lakcím- és TAJ kártyáját kérjük hozza magával!



### A gyógyszerterek ügyeleti rendje Balmazújvároson, februárban

A gyógyszerteri ügyelet minden nap a nyitvatartási idő után áll rendelkezésre. Az adott héten ügyeletes gyógyszerteret vasárnap és ünnepnap is nyitva van 8-12-ig. Az igény szerinti házhozszállításra hétköznapokon kerül sor.

Február 1-14. Órangyal Gyógyszertár, Bocskai u. 2-4.  
tel.: 52/580-021

Február 15-21. Augusztin Gyógyszertár, Dózsa György u. 3.  
tel.: 52/580-140

Február 22-29. Órangyal Gyógyszertár, Bocskai u. 2-4.  
tel.: 52/580-021

## 2015. évi helyi sajátosságokra épülő start közmunka programról röviden

1. Drótfonat készítő közmunka: 2015.03.02-2016.02.29-ig, 18 fő
2. Beton járdalapkészítő közmunka: 2015.04.01-2016.02.29-ig, 43 fő
3. Száraztészta készítő közmunka: 2015.04.02-2016.02.29-ig, 20 fő

A helyi sajátosságokra épülő közfoglalkoztatás keretében kerítés drótfonatot készítünk a város oktatási intézményei sportpálya védőkerítésénél lett nagyobb része felhasználva. A beton járdalap készítő közmunka keretében háromféle, 10 x 20 cm, 20 x 40 cm és 40 x 40 cm térfő készítése történik. A száraztészta készítő közmunka programban 8féle tészta gyártása történik, melyeket többek között a város által megrendezett Idősek Karácsonya ünnepségsorozat keretében a városunk időskorú megajándékozására használtunk fel, illetve boltunkban árusítottuk.

### Mezőgazdasági közmunka 2015-ben

1. Facsemete ültető közmunka: 2015.03.03 - 2016.02.29-ig, 24 fő
2. Állattartás közmunka: 2015.03.03 - 2016.02.29-ig, 23 fő
3. Mezőgazdasági közmunka: 2015.03.03 - 2016.02.29-ig, 110 fő
4. Gyógynövénygyűjtő közmunka: 2015.04.02-2016.02.29-ig, 40 fő

A Mezőgazdasági közmunkában zöldség- és gyümölcsstermesztés keretében paprika 44.100 kg, káposzta 9.645 kg, karfiol 1.950 kg, brokkoli 450 kg, karalábé 1.640 db, csemegekukorica 6.100 cső, zöldbab 7.100 kg, uborka 65.350 kg, vörös hagyma 7.620 kg, burgonya 23.213 kg, zöldborsó 1.700 kg, zeller gumó 620 db, petrezselyem 520 kg, sárgarépa 2.500 kg, paradicsom 3.500 kg, szárazbab 400 kg került megtermelésre.

A termékek nagyobb részben értékesítésre, és a rászorulóknak között kiosztásra kerültek. Későbbiekben a feldolgozás is szerepel a tevékenységek között. Alapcél a vásárlók igényeinek megfelelő, vegyszermentes termelés megvalósítása, a korai zöldségféléktől a késő ősziig termelhető zöldségek biztosításával. A Facsemete ültető közmunkában a facsemetek telepítésével hosszabb távon a lekvár főzést, befőtt készítést, hulladékgyümölcsből pálinkafőzést tűztük ki célul. Az Állattartási közmunkában is a hosszabb távú célkitűzés alapelve érvényesül, jövőre már a szaporulattal is tervezhetünk. A száraztészta készítő közmunka számára biztosítjuk későbbiekben a friss tyúktojást. A megvásárolt báránnyal ivarérettsége elérése után a növekedő állománnyal is tervezünk. A Gyógynövénygyűjtő közmunka keretében a környéken található gyógynövények jelentős begyűjtése és eladása valósult meg.

A Beton eladásból, Drótfonat eladásból, Gyógynövény gyűjtésből, tészta eladásból és a zöldség eladásból megközelítőleg 20 millió forintot termeltünk, árultunk ki. Ezt a közmunkák fejlesztésére költöttük, illetve a Munkaügyi központtól kapott támogatást saját forrással kellett kiegészítenünk, mely 12 millió forint volt. Az összes „közmunkás emberből” 70-en tértek vissza a munka világába.

Salánki Ágnes

## AKCIÓ!



**Balmazújvárosi nyugdíjasoknak ingyenes, egyéb lakosoknak kedvezményes gyógyászati akció! 2016.02.01-04.01-ig**

A balmazújvárosi Kamilla Gyógyfürdő Gyógyászatán a 15x4-es fürdőgyógyászati kúra igénybevétele esetén **önrésze nyugdíjasoknak csak 0(ingyenes), illetve egyéb lakosoknak 4.500 Ft** (18.000 Ft helyett).

(A helyszínen 9000 Ft kell fizetni, melyből az önkormányzat 9000, ill. 4500 Ft-ot a feltételek teljesülése esetén visszatérít.)

**Az akció 2016.02.01 és 2016.04.01.**

közötti bejelentkezés esetén, csak a 15 x 4 kúrára vonatkozik. Balmazkártyával és öregségi nyugdíj jogosultságot (rokkant is) igazoló határozattal együtt érvényes. Információ: 821-400

Kamilla Gyógyászat - [www.kamillafurdo.hu](http://www.kamillafurdo.hu)

## PAJTASZÍNHÁZ

### A balmazújvárosi „Soóskák” társulat

Tavaly augusztusban kezdődött a Pajtaszínház mintaprogram, amely hat megye 24 településén támogatja amatőr színjátszó csoportok előadásait. A Magyar Teátrumi Társaság (MTT), a Nemzeti Művelődési Intézet (NMI) az Emberi Erőforrások Minisztériumának támogatásával indította útjára a programot. A Pajtaszínház projekt küldetése a közösségi művelődés és ezen belül az amatőr színjátszás eszközrendszerével a helyi társadalom erősítése. A teátrumi társaság mentorokkal segíti a produkciónak létrejöttét, de nem az a cél, hogy professzionális előadásokat hozzanak létre. A programban részt vevő amatőr színjátszó együttesek félmillió forintos támogatásban részesülnek; a csoportoknak egy legalább félórás előadást kell színpadra állítaniuk. A Nemzeti Művelődési Intézet közösségfejlesztői és színészek, rendezők segítik a csoportok munkáját.

A program Baranya, Hajdú-Bihar, Nógrád, Pest, Szabolcs-Szatmár-Bereg és Tolna megye huszonnégy településén indult el. A szervezők reményei szerint országsszerte sokan akarják majd követni a féléves program végén a 24 kistélepülést, hiszen sok településnek van színjátszó múltja, és csak kevés kell ahhoz, hogy ismét feléledjen a színjátszás. Az amatőr előadások növelhetik az érdeklődést a hivatásos színházi produkciók iránt is.

A Magyar Kultúra Napja alkalmából január 23-24-én a huszonnégy



amatőr színjátszó csoport díszbemutatóit láthatta a közönség a Nemzeti Színház stúdiószínpadain. A Pajtaszínházi Szemlén a Balmazújvárosi Színjátszó Kör is fellépett.

**A balmazújvárosi „Soóskák” William Shakespeare: Rómeó és Júlia című színművének feldolgozását adták elő a Gobbi Hilda Színpadon.** A csoportot mentorálta, és a darabot rendezte: Kiss Gergely Máté, a debreceni Csokonai Nemzeti Színház színművésze.

Az előadást az érdeklődők kora tavasszal a Veres Péter Kulturális Központban is megtekinthetik, a pontos időpontról később adunk tájékoztatást.



## Rembrandt-kiállítás Balmazújvároson

Újabb csemegével folytatódik a 2015-ben elindított nagyszabású kiállítássorozat a balmazújvárosi Semsey Kastélyban.

**Idén tavasszal az Európa-szerte nagy sikert aratott, több mint 270 rézkarcot felvonultató Rembrandt-gyűjteményt mutatják be a kastélymúzeumban. A műveket február 11. és április 24. között tekinthetik meg az érdeklődők.**

A tárlatot *Dr. Pankaszi István*, a Szépművészeti Múzeum grafikai főrestaurátora nyitja meg február 11-én, az esemény vendége lesz *Gajus Scheltema* holland nagykövet. A kiállításon Rembrandt-faksimilét láthat a nagyjermű a Francia Nemzeti Könyvtár anyagából. A nyomatokat a Louvre megbízásából Armand Durand neves francia művész készítette el különleges technikával 1865 és 1867 között, s szerepel rajtuk a Francia Nemzeti Könyvtár bélyegzője és katalógusszáma.

A Semsey Kastélyban bemutatásra kerülő 273 db-os Rembrandt-gyűjtemény felöleli a holland mester egész művészetét: bibliai ábrázolásai, tájképei éppúgy megtalálhatóak benne, mint portréi, köztük több önarcképe. Így a komplett grafikai anyag nemcsak Rembrandtnak állít emléket, hanem a 19. század második felének ragyogó grafikusának, Armand Durand-nak is.

**A Rembrandt kiállítás megnyitásának időpontja:**

2016. február 11. 17.00 óra

**Helyszín:**

Semsey Kastély – rendezvényterem  
(4060 Balmazújváros, Debreceni u. 2.)

A földszinten február 11-től Ritók Lajos festőművész képeiből rendezett kiállítást is megtekintheti a közönség.

### Kiállítások:

**Leiter Jánosné Csige Julianna „Emlékképek és valóság” című kiállítása megtekinthető február 29-ig a művelődési központ I. emeletén.**

**Csodák a Hortobágy mellékén - Szemelvények a Hortobágy természeti értékeiből címmel Szilágyi Attila természetfotó kiállítása megtekinthető február 29-ig az Ifjúsági és Közösségi Házban. Belépő: 200 Ft**



IZOM

Február 14. (vasárnap) 16 óra: NAGYON VADON-Bolondos vadászidény színes, mb.am.családi animációs film 2015



18 óra: NAGYFATER ELSZABADUL (16) színes, mb.am.komédia 102 perc, 2016



Február 27. (szombat) 16 óra: BARBIE: Titkos ügynökök (6)



színes, mb.am. családi rajzfil 2016

18 óra: HOGYAN LEGYÜNK SZINGLIK (16) színes, mb.am.romantikus vígjáték

A vetítések helyszíne: Veres Péter Kulturális Központ - színházterem  
Jegyárak: felnőtt: 1300 Ft, gyermek: 1100 Ft

## XV. Nemzetközi Bölléerverseny- Napkor



2016. január 16-án immáron XV. alkalommal rendezték meg a Nemzetközi Bölléerverseny Napkoron, mely magával ragadó hangulatára, gasztronómiai palettájára és a fellépők hadára ezúttal is több ezren voltak kíváncsiak. A hagyományos disznóvágás hangulatát 20 csapat idézte meg, köztük a KÜRТА-LAK csapata, akik évek óta képviselik településünket ezen a versenyen és számtalanszor díjjal tértek haza. Az idén sem történt ez másképp. A legjobb böllér díját Kapusi Attila nyerte el, a legjobb toroskáposztát pedig Radócz József, Kun István és Farkas Gábor főzte.

A csapatot minden évben muzsikával kíséri a Kadarcs Népzenei Együttes. Gratulálunk a csapat valamennyi tagjának.

## A kovács

*Az előzőekben is írtam már kiveszőben lévő mesterségekről. Mostanában többen kérdezték, hogy miért nem folytatom az efféle írást. Most próbálom. A véletlen hozott össze a korábbi Mező Imre utca egyik lakójával, Radócz Sándorral. Nem is gondoltam, hogy van Újvároson, aki a kovács mesterséget műveli. Márpedig ő ilyen ember. Régebben hallottam én szegkovácsról, fegyverkovácsról, gyógykovácsról, patkolókovácsról, a falvakat biciklivel járó szlovákiai (tót) vándorkovácsról, mert többféle kovács volt. Ez a mesterség ezer évekre nyúlik vissza. Az egyik legősibb, legelismertebb foglalkozási ág volt. A görög mitológiában még istene is volt a tűz- és kovács mestereknek, a külsejére szurtos, rút kinézetű és fél lábára sántító Héphaisztosz. A felesége ugyanakkor a korabeli világ egyik legszebb asszonyaként a szerelem-szépség istene volt. A földi ember számára megközelíthetetlen Aphrodité.*

Ugorjunk vissza a mai világba és kezdjük a beszélgetést Radócz Sándorral, aki se nem rút kinézetű, se nem sánta, a felesége pedig nagyon is földönjáró, közvetlen, mindennapi, barátságos, kedves asszony. No, de szóljon hát az ő férje magáról, mesterségéről.

Paraszt családból származom, ahol tizennégy gyerek született. Tréfásan úgy is mondható, hogy gyakran szállt a golya a falu szélén lévő Radócz szülők háza tájékára. A testvérek közül heten még ma is élünk. Pista bátyám, aki a legöregebb 92 éves, én pedig a legfiatalabb vagyok, a magam 63 évével. A Szigetkertben laktunk, iskolába is itt jártam. Az általános iskola után lettem kovács tanuló. Én csak úgy mondom, inas. Az akkori Május 1. tsz pallagráta, elavult műhelyében kezdtem elsajátítani, ellesni a szakma fortélyait. Az akkori idősebb mesterekre ma is szívesen emlékezem, így Puzsár Laci bátyára, meg testvére Dávid bátyára és a többiekre. Szinte saját gyermekként kezeltek. A műhely valóságos központnak számított. Ha valaki idegen jött és érdeklődött valami iránt, az mind nálunk kötött ki. Az üllők csengésére, a kopácsolásokra könnyű volt odatalálni. Később Telekföldre kerültem a Lenin tsz műhelyébe, ahol már többféle szakember volt, főleg lakatosok. Mindennap biciklivel jártunk ki és vissza. De hogy volt még akkor munkásokat szállító jármű. Ott, még jobban megtanultam – a sokféle mesterfogás között -, hogy mi a forrasztás titka. A tankönyvben ugyan hegesztés volt írva, de kovács nyelven ez forrasztást jelent. Ha két izzó, forró anyagot összeillesztünk, mely egy anyaggá válik, az forrasztás. Így logikus. Régen kőszenet használtunk az izzításhoz, amit állandóan permetszerűen locsolni kellett, máskülönben – úgy mondtuk – bebőrödzik. Ma már koksztot használunk.

*Mikor létesítetted a mostani, saját műhelyedet?*

A rendszerváltás után történt az. Miután a sok



követelménynek, engedélyeknek eleget tettem, beindult a munka. Szerencsére kezdetben volt egy járatos, ügyes munkavállaló ismerős társam és munkatársam, aki nagyon jól szervezte a munkalehetőségeket, miközben ugyanúgy melózott, mint bárki. Ő sok alkalmat talált ahhoz, hogy folyamatosan legyen munka. Jó viszonyban volt az egyházakkal, minek következtében főleg a debreceni és környékbeli egyházi megrendelésekre dolgoztunk. Műemlékeket, műemlék jellegű tárgyakat tettünk rendbe. Többek között nehéz vaskapukat, ajtókat, rácsokat, kegytárgyakat, bármit javítottunk. Ha kellett új dolgokat is csináltunk. Bármit. Amit kértek tőlünk, azt teljesítettük. Elmondták elképzelésüket, mi pedig végrehajtottuk. Komoly, pontos, precíz munkát kellett végezni. Miután pedig meg voltak elégedve, ennek megfelelően korrekt volt az egyház, pontos időre, hiánytalanul megkaptuk járandóságunkat. De mi csináltuk Debrecen város régi típusú szabadtéri, szép mívű padjait is. Ezek nem egyhangú öntött vasból készült darabok, hanem mind valóságos kovács remekmű. Bárki megnézheti ma is. Ez jó időszak volt, „futott a szekér”. Majd mikor kezdett beindulni a gyári tömegtermelés, a kovácsoknak is kezdett „befellegezni”. Újabban pedig a kínaiak léptek színre olcsó áruikkal, szinte már ellepik az egész világot. Mindenféle bővlikkel uralják a piacot. Hallani már műanyagból készített „vaskerítésről, vaskapuról”, meg ilyesmikről. Lassan igaz lesz a hihetetlenségről szóló régi mondás, hogy „fából vaskarikát”. Úgyhogy mostanság kénytelen vagyok elvállalni bármilyen kovácsjellegű munkát, hogy talpon tudjak maradni. Jöhet nekem akár milyen megbízatás, olyan nincs, hogy visszautasítsam. Lassan fél évszázada, hogy kezdtem tanulni a szakmát, ennyi idő alatt sokféle tudásra, tapasztalatra, gyakorlatra tettem szert. Manapság nehezíti a dolgot az is, hogy a vidéki kovácsok hátrányban vannak a budapesti és a főváros környéki kovácsokkal szemben. Ők könnyebben, olcsóbban jutnak hozzá bizonyos anyagokhoz. Csak egy kiragadott példát mondva, a koksztot Dunaújvárosból szerezzük be, egy pesti kovácsnak eleve már a szállítás is kevesebbe kerül, mint mondjuk nekem, balmazújvárosinak. Sorolhatnék sok mindent. Ott több a megrendelés is. Úgy néz ki a helyzet, hogy a pestiek háromszor, négyszer annyi órabérért dolgoznak, mint a vidékiek. Azt mondom,

hogy az olyan kovácsnak, mint amilyen helyzetben én is vagyok, megélni éppen meg lehet, de meggazdagodni, kicsit is könnyebb életet élni, na, azt már nem. Hiába püfö-löm én naponta a vasat, akár a nyári műhelybeni 50-60 fokkal melegben is, amikor az ember lélegzetet is alig kap, a helyzet attól még nem lesz jobb.

*Ha én a kovácsmesterséget hallom, leginkább a lópatkolás „ugrik be”. Szólnál erről?*

Ajaj! Sokáig tudnék róla beszélni! Ezzel is már korán, a gazdaságokban kezdtem megismerkedni, amikor még a legtöbb mezőgazdasági munkát, fuvarozást lovakkal végezték. Én igazság szerint mezőgazdasági kovács is vagyok. Folytatom a patkolást, amit mi kovácsok vasalásnak mondunk. Az igazi kovácsnak tudnia kell és tudja is, hogy a jószág az emberhez hasonlóan különböző vérmérsékletű. Ahány ló, annyiféle. Biztosan hallott már Pista bá' is hidegvérű, melegvérű lovakról. Közöttük van nyugodtabb típusú, van izgágább, van aztán olyan, amelyik vasaláshoz készülve rüg-vág, őrijong, harap, toporzékol, félelmetes hangokat ad ki, mintha ördög vagy sárkánykígyó bújt volna belé. A nyugodt lovaknál általában elég, ha csak a ló gazdája segédkezik a kovácsnak. Felemeli a ló lábát, simogatja, nyugtatgatja meg ilyesmi. Ezekkel nincs különösebben sok baj. Beszéljünk inkább a vadakról. Van olyan mondás, hogy „egy kovács nem kovács, két kovács egy kovács.” Ez azt jelenti, hogy a nehéz feladatot, munkát általában két (megesik három) ember tudja csak elvégezni. Pláne vonatkozik ez a fékezhetetlennek látszó lovakra is. Ezeket kötéllel, rudakkal meg kell szorítani úgy, hogy azért sérülést ne okozunk. Például ne dörzsölődjön a ló lábának vagy bármely részének szőre-bőre, ne okozunk sebet. Valamikor lehetett hallani kalodázásról is, de hát az is macerás volt. Napjainkban hallani lehet ún. amerikai módszerrel is, amikor a lovat beinjekciózzák, elkábítják. Ehhez meg még oltóanyag is kellene, meg aki ért az elkábításhoz, hasonlóan az altató orvoshoz. Ha pedig a vasalással végeztünk volna, a ló olyan lenne, mint a kerge birka, csak imbolyogna. Na, de a lényeg a lényeg, olyan nincs, hogy a kovács ne bírna el akár milyen lóval. Hozzám hozhatnak bármilyen akaratos lovat patarendbetételre, olyan nincs, hogy innen vasalás nélkül menjen el. Pedig én csak hagyományos módszert használok. Még a patkót is saját magam készítem. Ha valaki azt akarná, hogy a boltban készen vett patkót használjam, azt mondom, azt tegye el emlékébe. A kovács által készített patkó pontosabban illik a patára. Addig formálom, míg tökéletes nem lesz. Hallom ma már van műanyag patkóalátét is. Nahát az is egy pihent agyú valaki találmánya. Azt használva nem fér levegő a pata és a patkó közé, márpedig a pata is egy

*folytatás a következő oldalon*

majdnem száz százalékos élő szövetű testrésze a lónak, melynek bizonyos részig levegőzni is kell. A műanyaggal ezt megakadályozzák. Sokan csodálkoznak azon, hogy egy ló - többek között - azért sántít, mert szegbe lépett. Nincs mit csodálkozni, hiszen a pata alsó részén van kitapintható eleven rész is, melybe szeg is belemehet. Mint az ember talpába. Vasalásnál az sem mindegy, hogyan készítjük elő a patát. Hol, mennyit vágjunk le a megkeményedett szaru részről, nehogy elevenbe vágjunk, meg aztán mennyi szeget használjunk és hogyan üssük azt be, hiba esetén jön a patagyulladás. Hallani lehetett arról a híres csoda lóról "Óberdorfról" (valahogy így mondták), amelyik főleg patkolási hiba miatt pusztult el. Valamikor a szeget is maga a kovács készítette, ma már lehet készen kapni, melyek egytől hétig vannak számozva. Igáslovaknál én olyan ötös, hatos szeget használok. A lovas gazdának tudnia kell, hogy mikor patkoltassa lovát. Tudni kell, hogy a pata, mint az emberi köröm állandóan nő. Ha később patkoltat valaki, a patkó egyre inkább szorítja a ló patáját. Mostanában én évente két - háromszáz patkót használok fel. Amikor még több ló volt Újvároson (köztük a pónilovak is) elment négyszáz is egy évben.

*Hogy ki ne szaladjunk az időből, légy kedves szólni a műhelyben lévő eszközökről, szerzősámokról. Nem várom el mindet felsorolni, arra nincs hely az újságban. De mégis melyek a legfontosabbak?*

Megjegyzem, hogy az ipari iskolában a szerzősámok, eszközök neveit magyarul tanultuk. Ugyanakkor az idősebb kovácsok a műhelyben olyan, „konyhanyelv” németül mondták a neveket. Az inas kezdetben ezekből egy kukkot sem értett, csak bámult, hogy mit is mondott a mester, aki ilyenkor már ingerülten mondta: „hát nem érted, mit mondom, ott van előtted” - és majdnem kapott a tanuló egy fülest. Megemlítek hát néhány dolgot.

Ludhamel = kalapács; vandájni = menetfűrő hajtó; lespicc = piszkavas; vinkli = derékszög; spinkli = pászító fűrész és így tovább. A továbbiakban csak magyarul mondom a neveket. Fűjtató: egy bőrdarabokból készült, óriási tüdőhöz hasonló szerkentyű, mely hol összehúzódik, hol kitágul, friss levegőt fűjtatva a tűzre és az izzó vasra, pedálját leginkább az inas mozgatta. Ma már árammal fűjtatunk.

Nagyfogó: ezzel ránt-

juk ki az izzó vasat a tűzből, hogy minél hamarabb lehessen kalapálni, formálni, „addig üsd a vasat, amíg forró” - szokták mondani. Üllő: egyik legfontosabb darabja a műhelynek. Ezen formálódik az izzó vas. Vannak kétféle három mázsás üllők is. Az üllőt fiatalra helyezik, ha a fa és a vas közé nyúlbert is tesznek, akkor lesz igazán szép, csengő hangja a vastömegnek.

Kalapácsok: már volt szó arról, hogy „egy kovács nem kovács...”, ez a kalapácsolásnál még inkább érvényes. A kovácsok munka közben nem beszélnek, mindent kalapáccsal jeleznek. Az egyik kovács kalapácsütéssel jelzi, hogy hová üssön a másik. A műhelyben lévő kovács kalapácsütéssel hívja be az udvaron lévőket. Sok-sokféle jelzés van. Léteznek egykezes és kézkezes kalapácsok, egykezesek fél és három kiló közötti súlyúak, a kézkezesek akár lehetnek tizenhárom kilósak, hallani húsz kilóról is. Ezeket emelgetni nem kis dolog. Kipróbálhatja bárki. Letétek: az üllőhöz tartozó eszközök, melyek segítségével lehet lapítani, gömbölyíteni, formálni a vasat.

Karreszelők: általában négy kilósak, melyekkel a vasat reszeljük simábbá, csinosabbá. Talán ennyi elég is a sokféle eszköz, szerzősám közül.

*A nehéz munkavégzés közben mely emberi testrészeket viseli meg a legjobban a kovácsmesterség?*

Mondjam azt, hogy majdnem minden testrészt? Kovácsember nem ülhet be a munka mellé. Napról-napra mindent állva végez. Állva rakja a sok vasat ide-oda, állva kovácsol, formál... Leginkább azért a kar és vállizületek sínnylik meg a munkát. Olykor bizony a hasizom is begyullad. Még napközben úgyahogy elviseli az ember a fájdalmakat, de lefekvéskor, éjjel minden részem hasogat, alig bírok felkelni. Azután minden megy tovább. Felesleges panaszkodni, dolgozni kell.

*Mondanál valami érdekes történetet, főleg a régebbi kovácsmesterséggel kapcsolatban?*

Hát jó! Ne csak a nehézségekről beszéljünk mindig, legyen egy kis humor is. A sok közül néhány esetet említek. A királyok, főurak idején ezek a dúsgazdag emberek még aranyból, ezüsből is vasaltattak patkót kedvenc lovaik patájára, ill. feleségeik, szeretőik lovára is. Ezzel ki akarták fejteni gazdagságukat, a hölgyek előtt pedig azt bizonyítani, mennyire gálánsak, lovagiasak. Régen, ha a kovácsok be-

mentek az ivóba-csizmaszárba dugott, szűrő, ütő szerzősámokkal a hőzöngő legények között azonnal csend, rend lett. Elég volt nekik csak meglátni a kovácsokat. Valamikor a kovácsok nagy fogóikkal még emberi fogat is húztak, minden érzéstelenítés nélkül. Nem véstek, faragtak a fog körül, nem ejtettek sebet, csak egy mozdulattal kirántották a fogat. Ami az érdekes, a „páciens” foghelye még hamarabb is gyógyult. Az ún. „szerencsepátkóról” annyit, ha valakik találnak egy patkót valahol, sokszor mondják, patkót leltem, szerencsét találtam. Ez nem így van. Babonás nyelven csak azt nevezik „szerencsepátkónak”, amelyiken hét lyuk van. Meglehet azért, merthogy a hét az szerencseszám. Ki tudja? Valamikor tüdőgyulladásra, mellkasi fájdalomra is meleg vasat tettek, állítólag a betegség hamarabb megszűnt. Ma is tartanak a kovácsok az üllő mellett nagyobb edényben hűtővizet. Ebbe mártogatják az izzó vasat. Ha abból a vízből a friss sebre kennek vagy borogatást végeznek, a seb hamarabb gyógyul. Hogy miért, a „jóég” tudja. Meglehet azért, hogy a sok tüzes vas a vízből kiöli a bacilusokat. Valamikor a királyi, főúri udvarokban, uradalmakban fegyverkovácsok dolgoztak, akik nagyon megbecsült emberek voltak. Jó fizetést, különböző jutatusokat kaptak, közönséges ember számára elérhetetlen külön jogaik voltak. Valamikor a betyárok az üldöző zsandárok megtévesztésére fordítva verették fel a patkót lovaikra, hogy valójában merre is mentek, ne tudják az üldözők. Ugyancsak a betyárok a megbízható kovácsoknak az uraktól rabolt kincsekből, élelemből is juttattak, így biztonságosabban érezhették magukat. Volt időszak, amikor a teheneket, szamarakat is patkoltatták. A vadlovakkal az a helyzet, hogy azokat nem patkolják, úgy alakult ki a patájuk, hogy nem kell rá patkó. De ha egyszer megpatkolnak egy ilyen lovat utána mindig vasalni kell. Volt itt valamikor valakinek egy vad musztángja, egyszer megvasaltatta, azután mindig kellett. Sorolhatnánk még sokáig az érdekességeket, de talán ennyi is elég.

*Vannak-e még ma is kovácsnak jelentkező tanulók?*

Én bizony erről nem hallottam. A mendemonda úgy hírlik, hogy ehhez is már érettségi kell. Tudja Pista bácsi, a régi értelemben vett kovácsmesterségről lassan úgy szólhatunk: „Hol volt, hol nem volt...”

Burai István



Munka közben

**NE HAGYD, HOGY A PÁRA GYŐZZÖN**

Zavarja Önt szemüvege párasodása?

A megoldás:  
**OPTIFOG LENCSEK!**  
ÚJ TECHNOLOGIA  
A PARASODÁS  
ELLEN

**MOST 20%  
KEDVEZMÉNNYEL!**

**OKULA 2000**

HÁGYOMÁNYOS LENCSE OPTIFOG LENCSE

Részletekről érdeklődjön üzletünkben

**OPTIFOG LENCSEK**  
ÚJ TECHNOLOGIA A PÁRASODÁS ELLEN

Az akció február 29-ig tart.

**Cím: Balmazújváros, Kossuth tér 1.**  
**Telefon: 52/275-650, 20/333-3394**  
[www.okula-optika.hu](http://www.okula-optika.hu)  
f Keressen minket Facebookon is!

# NAGY ÜVEG-CENTRUM

## BALMAZÚJVÁROS

Tel.: (30) 580-7555

- SÍK, KATEDRÁL, HŐSZIGETELT ÜVEGEK, TÜKRÖK

- ÜVEGEK FÚRÁSA, CSISZOLÁSA

**Önnek gond?**

- ÜVEGEZÉSI KELLÉKEK ÉS  
KIEGÉSZÍTŐK KERESKEDELME

**Mi megoldjuk!**

- EGYEDI ÉS GYÁRI KERETEK  
NAGY VÁLASZTÉKBAN

**Hívjon minket bizalommal!**

Rendelésfelvétel: Balmazújváros, Kadarcs u. 65/a.

Telefon: 06-30/580-7555 e-mail: [kadarcsuveg@freemail.hu](mailto:kadarcsuveg@freemail.hu)

## BÁLA BUTIK

*17 évesek  
lettünk!*

Ebből az alkalomból  
februárban 17 kedves vásárló  
visszanyeri vásárlásának összegét!  
(vásárlási utalvány formájában)

A sorsoláson minden blokk részt vesz!

**ÜNNEPELJEN ÖN IS VELÜNK!**

Mostantól keress minket a facebookon is  
[www.facebook.com/balabutik12](http://www.facebook.com/balabutik12)

Nyitva: H-P:8.30-17.00, Sz:9.00-12.00, Ebédidő:12.00-13.00  
Cím: Balmazújváros, Tamási Á. u. 12 (Bánlak XII. u. folytatása)

**Új építésű  
társasházi  
lakások!**

Balmazújváros központjában újonnan épülő  
társasházban kínálunk eladásra több lakást.  
Időben való jelentkezés esetén lehetőség nyílik  
a lakás belső kialakításán módosítani.

**Bővebb  
tájékoztatás:  
Tóth István - 0630/3128147**

## PARAJDI FÜRDŐSÓK ÉS EGYÉB SÓTERMÉKEK BOLTJA

Kamilla Gyógyfürdő bejáratánál



**ADALÉKANYAG-MENTÉS ÉTKEZÉSI SÓ**  
ADDITIVE-FREE SALT • ADDITIVFREIES SALZ

**SZÓDABIKARBÓNA**  
BAKING SODA • BACKPULVER

**SÓTABLETTA (MOSÁSHOZ)**  
WASHING SALT TABLETS • WASCHSALZTABLETTEN

**TÖBBFÉLE FÜRDŐSÓ**  
SEVERAL BATH SALTS • MEHRERE BADESALZE

**SÓSZAPPAN**  
SALT SOAP • SALZSEIFE

**SÓLÁMPA, SÓMÉCSÉS**  
SALT LAMP • SALZLAMPE

**FÜSZEREK**  
SPICES • GEWÜRZE

**...ÉS SOK MINDEN MÁS!**  
...AND MUCH MORE! • ...UND VIELES MEHR!



## Balmazújvároson, Hortobágyon, Nagyhegyesen

széles választékkal, friss árukkal,  
több mint 600 coop márka termékkel,  
minden héten új akcióval várjuk a

### COOP ÜZLETEKBEN!



### boltjaink:

Központi ABC - Balmazújváros Veres P. u. 5.

10.sz. ABC - Balmazújváros Gábor Á. 20.

Vegy- Háztartási bolt - Balmazújváros Veres P. u. 5.

Hortobágy ABC - Hortobágy Kossuth u. 10.

12.sz. ABC - Nagyhegyes Kossuth u. 3/b.

## HARMÓNIA SZALON

ADJON EGÉSZSÉGET AJÁNDÉKBA



NŐNAPRA,  
ANYÁKNAPJÁRA,  
SZÜLINAPRA,  
NÉVNAPRA....

- Pedikűr  
- Gyógypedikűr  
- Manikűr  
- Svédmasszázs  
- SPA kéz-,  
és lábapolások

- Fogyasztó cellulit elleni masszáz

Várok minden kedves vendéget!

HARMÓNIA SZALON Bújváros, Bocskai u 13.

Időpont egyeztetés: SÁPI KRISZTINA 0630/ 990-6969



### Kis István

4060 Balmazújváros

Kossuth u. 26/a.

Tel.: 30/512-1967

70/639-8258

e-mail: [istvankis88@gmail.com](mailto:istvankis88@gmail.com)

Redőny, relaxa,  
szúnyogháló,  
szalagfüggöny,  
párkányok,  
szúnyogháló ajtó,  
harmónika ajtó  
készítése, javítása.  
Redőny javítás!  
Küszöb borítás  
rozsdamentes saválló acélból.  
Műanyag ablak, ajtó beépítés  
(bontás, javítás)

## Gratulálunk az ünnepelteknek!



Vezendi Péternét 90. születésnapján fia Péter,  
családjával és városunk polgármesterével együtt  
köszöntötte.

További jó egészséget és boldogságot kívánunk!

Vezendi Péterné szívét  
ezzel a dallal ejtette rabul  
néhai férje:  
"Földhöz ragadt szegény  
vagyok,  
se pénzem, se kincsem.  
A szívemnél, a lelkemnél  
más egyebem nincsen.  
Én nekem a szerelem  
csak virágokat hintsen.  
Mit ér az-az átkozott  
pénz, ha boldogság  
nincsen."



2015. december 24-én  
házasságkötésük  
55. évfordulóját  
ünnepelte Nádasdi János  
és felesége Dobi Julianna.  
Ebből az alkalomból  
szeretettel köszönti  
Őket családjuk:  
gyermekük és unokáik  
Egészségben és  
boldogságban eltöltött  
sok szép évet kívánunk!

## Zélbúcsúztató Nótagála Balmazújvároson

Helye: Veres Péter Művelődési Központ  
Kossuth tér 18.

Ideje: 2016. február 26. (péntek) 18:00 óra

### Fellépők

Bokor János Kátai Zsuzsa Vígh Ibolya  
Maneszes Márton Molnár László

Kísér: Miskolci Balogh Zoltán és zenekara

Szervező - rendező: Kovács Mária

Belépőjegy ára: 1500 Ft

Jegyek kaphatók a rendezőnél:

Balmazújváros, Dózsa Gy. u. 8. (fodrász üzlet)

Információ: 06 30/576 - 4648, 06 52/377 - 113

## VÁROSUNK LEGIDŐSEBB LAKÓJÁT KÖSZÖNTÖTTÜK

### ■ 104 éves Matyi bácsi

Antal Mátyást, Balmazújváros legidősebb lakóját köszöntöttük a Nefelejcs Isősek otthonában, mely alkalomra hazalátogattak Szerbiában élő családtagjai is.

Keveseknek adatik meg, hogy ilyen szép kort megéljenek erőben, egészségben, szellemi épségben. Nagy öröm látni, hogy Matyi bácsihoz a családtagjai milyen szeretettel ragaszkodnak és látogatják, az otthonában ápolták és gondoskodtak róla.

Nagy megtiszteltetés számomra/számunkra, hogy 2015. június 17. óta részesei lehetünk Matyi bácsi életének, a mindennapjainak és közelebről megismerhettük Öt. Életútjáról napokig lehetne beszélni, hiszen a hosszú évtizedek, a több mint egy évszázad alatt a történelem zajlott. Élte az életét, részese lehetett jónak és rossznak, háborúnak és békének.

Néhány fontos állomást megemlítenék Matyi bácsi életéből: 1912. január 17-én született az akkori Nagy-Magyarországon, a Szabadkához közeli Kelebijában Antal Maksó Mátyásként. Szülei, rokonai magyarok voltak, tőlük tanulta az anyanyelvet, melyhez mindig hű maradt. Gyermekkorát nagycsaládban, 7 testvérrel a kelebijai tanyavilágban töltötte, szülei földjét és szőlőjét művelték. A földművelés és a növények szeretete egész életén át végig kísérte. Nem volt elkényeztetve, hamar munkára fogták, hiszen első szülött fiúgyermekként korán kivette a részét a napi teendőkből. Becsületre nevelték és tanították. Ott élte gyermek és ifjú éveit, legénykorát. Később barátaival Szabadkára jártak táncolni, szórakozni, bálozni. Majd eljött az idő, amikor besorozták katonának. 1944-ig munkaszolgálatos volt, ahol tankcsapdákat, utakat, épületeket javítottak, építettek. 1944-ben hadifogságba esett Nagyidán. 5 év 6 hónapig volt hadifogoly. A fogolytáborból az oroszok többek között Csehszlovákiába, Lengyelországba és Magyarországra szállították több ezer fiatal katonatársával



együtt. Elmondása alapján tudjuk, hogy mindig tisztességgel, becsülettel végezte a munkáját hadifogolyként is, minden helyzetben.

1950 tavaszán került Hortobágy-Szásztelekre, ahol rakodó munkás lett. Még akkor sem volt Magyar állampolgár, nem rendelkezett sem útlevelemmel, sem személyi okmányokkal. Továbbra is katonai felügyelet alá tartozott több társával távol az otthonuktól, távol a családjuktól. Szorgalmának, alkalmazkodásának, udvariasságának köszönhetően lassan elfogadták, befogadták a Szászelkiek. Itt ismerkedett meg Balogh Zsuzsannával, megszerették egymást és 1961-ben a magyar állampolgárság megszerzése után összeházasodtak. Bánlakon telepedtek le, ott éltek kölcsönös megbecsülésben szorgalmas munkával, egymás támogatásával jóban és rosszban több mint 30 évet.

Matyi bácsi, több mint 20 év után látogathatott haza Kelebijába feleségével, Zsuzsika néniel, láthatta újra szüleit, rokonait és a szülőföldjét. Rokonaival azóta is ápolja a kapcsolatot, tiszteletre méltóan ragaszkodnak egymáshoz.

Feleségét 1992-ben veszítette el, azóta egyedül élt a házukban, amennyire csak tudott, gondoskodott magáról és a környezetéről. De ha segítségre szorult, mindig volt valaki, akire számíthatott és segített neki gyengesége, betegsége idején az évek, évtizedek alatt.

Matyi bácsi neve Balmazújvároson már fogalom. Életére jellemző a kitartás, a segítőkészség, szorgalom, a becsület, az udvariasság és még sorolhatnám.

Kívánok nagyon boldog születésnapot erőben, egészségben, szellemi frissességben a magam, az újság olvasói és a Nefelejcs Idősek Otthonának lakói és dolgozói nevében.

*Béresné Lőrinc Erzsébet*

## A Nyitnikék óvoda elnyerte az „Örökös zöld óvoda” címet

2015



Óvodánk a Nyitnikék Óvoda az Egyesített Óvoda és Bölcsőde Intézmény egyik óvodája, városunk „Daru” településrészén, már 3 egymást követő hároméves ciklusban viselte nyertes pályázatok révén a Zöld Óvoda címet. Így óvodánk jogosulttá vált az Örökös Zöld Óvoda címre pályázni. Élünk ezzel a lehetőséggel.

Ahhoz, hogy elnyerhessük ezt a megtisztelő címet egy komoly kritériumrendszernek kellett megfelelnünk.

Óvodánk dolgozói, az egész alkalmazotti közösség Pedagógiai Programunk szellemiségét szem előtt tartva prioritásként kezeli az óvodánkba járó gyerekek környezeti nevelését.

Releváns feladatunknak tekintjük a természeti és társadalmi környezethez való pozitív érzelmi viszony, pozitív viselkedési formák és magatartásmódok kialakítását, a környezetkultúra iránti igény megalapozását, a gyermekek közvetlen környezetében lévő élővilág megismertetését és megszerettetését, az élő és élettelen környezeti tényezők közötti összefüggések megláttatását, a helyi adottságok és lehetőségek feltárásával, felhasználásával. A környezeti nevelés iskoláskor előtti szintere az óvoda, melynek úgy hisszük döntő szerepe van a környezettudatos magatartás kialakításában. A környezeti nevelést folyamatként kezeljük, és motiválttá tesz bennünket az a tudat, hogy megfelelően, folyamatos közvetítéssel olyan nemzedék felnevelésében játszottunk szerepet, amely ismeri tágabb és szűkebb

környezetét és törődik is azzal. Rendelkezik elegendő tudással, készségekkel, attitűdökkel és megfelelően motivált és elkötelezett lesz ahhoz, hogy tegyen a problémák megoldásáért és gondolkodjon preventíven.

A Pedagógiai Programunkban, a nevelés – oktatás teljes folya-

matában jelen vannak a fenntarthatóság és érték közvetítés elvei. Törekszünk arra, hogy a fenntarthatóság pedagógiájának szemléletét hatékonyan kommunikáljuk a gyermekek, szülők, más intézmények és a fenntartó felé.

Gyermekeinket folyamatosan ismertetjük meg a Natura 2000 területeivel, a közelünkben élő jelölő fajokkal - természetesen az óvodás korú gyermek fejlettségének megfelelően. Kihasználjuk a Veres Péter Emlékpark (tanösvény), a Kadarcs folyó, a Hortobágyi Nemzeti Park adta lehetőségeket.

Évszakonként több foglalkozást, kirándulást, tevékenységet szervezünk terepen. A környezeti nevelés alapvető kritériuma, hogy az óvodás gyermek közvetlen környezetében is találkozzon az élő természettel. Erre óvodánk udvara is alkalmas, amelynek rendben tartása, gondozása folyamatos.

Tudatosan teszünk azért, hogy a Zöld Óvoda kritériumrendszer elemei megvalósuljanak a Nyitnikék Óvodában.

Rendszeresek a környezetvédelmet szolgáló programok (jeles napok megünneplése, Zöld manó hétpróba, Erdei Óvoda, papírgyűjtés,

*folytatás a következő oldalon*



elem-gyűjtés, PET palackgyűjtés, szelektív hulladékgyűjtés, Kadarcsi tanösvény bejárása).

Örökös Zöld Óvoda címmel jelenleg az országban 52 óvoda rendelkezik. A cím elnyeréséhez és a programok megvalósulásához sok munkára, összefogásra és támogatásra volt szükségünk. Mindezekért köszönetet érdemel óvodánk minden dolgozója, az óvodánkba járó gyerekek, az ők szülei, óvodánk vezetősége és a fenntartónk Balmazújváros város Önkormányzata. A cím ünnepélyes átadására 2015. december 16-án, Budapesten a Vajdahunyad Várában, a Mezőgazdasági Múzeumban került sor.

Ez a cím visszavonásig szól, és az óvodánk közösségét nagy lelkesedéssel tölti el a feladat, a cím megőrzése. Hiszünk abban, hogy a fenntarthatóság biztosítása, a természetet óvó, védő, szerető nemzedék nevelése, a jövő záloga.

„Miután reggel gondosan rendbe szedte magát az ember, gondosan rendbe kell szednie a bolygóját is.”

Antoine de Saint-Exupéry: A kis herceg

A Nyitnikék Óvoda dolgozóinak nevében: Gálné Mészáros Ágnes

## ••• Különleges élmények egy könyvbemutatón •••

A könyvbemutatók azt a célt szolgálják, hogy az olvasók élményhez jussanak. Persze ha a könyv egy úti beszámoló, akkor azt a szerzőnek is mindig jó érzés újra és újra átélni. Ezt még inkább felerősíti, ha az író hazamegy, oda ahonnan elindult, és azoknak tart előadást, akikkel gyerek kora óta ismerik, szeretik egymást.

Ez történt, amikor Balmazújvárosban a Lengyel Menyhért Könyvtárban tartottam könyvbemutatót, 2015. december 19-én délelőtt. Örömteliek voltak a találkozások és az együttlét. Hálás voltam a szervezőknek és mindazoknak, akiket a közelgő ünnep sem bírt otthon tartani.

A bemutató végén különleges és meghatározó élményben volt részem. Volt általános iskolai igazgatóm, Erdei József, kora és betegsége ellenére eljött, és mivel ő már elolvasta a könyvet a véleményét megírta és felolvasta. Ezt szeretném most megosztani. Sajnos csak a tőle kapott írott szöveget tudom megjelelni. A közvetlen és szeretetteljes előadásmódot, a humoros improvizációkat, a poénokat hozzá kell képzelni.

Köszönöm ezt a csodaszép, különleges karácsonyi ajándékot.

**Erdei József:**

**Antal Judit: Igazgyöngy 2 című könyvét** postán kaptam meg. Elolvastam, és közben gondolataim születtek. Ezek közül szeretnék néhányat megosztani Önökkel. A könyvnek az a része érintett meg leginkább, amikor Judit a felismert betegségről, annak kezeléséről tett hiteles vallomást. Ez példát adott félelmeim és szorongásaim legyőzéséhez. Mert ez a törékeny kis ember bámulatosan erős. Az erejét pedig belülről meríti.

A könyv nemcsak róla szól, hanem rólunk, megfáradt, meggyötört emberekről. Így a könyv szolgálat, a mi ügyünk, a mi mindennapi küzdelmünk szolgálata. Példa, az ő példája által.

Idézeteinek bőséges választéka az irodalom szélességét és mélységeit tárja eléünk. Szinte szégyenkezésre kényszerít. Mit tud, mit ismer ez a kis szőke asszony? Az a jó, hogy tudjuk, érezzük, hogy közülünk való. Tudjuk, hogy

innen indult és időnként ide tér vissza, hogy élményeivel, belső vívódásaival felismerje igazságait megossza velünk. Mert ő a miénk. Hálát és köszönetet érzek, hogy valamikor találkoztunk, hiszen abba az iskolába járt, amelyiknek én voltam az igazgatója. Kicsit szégyenkezem amiatt, hogy évek múltak el úgy, hogy párhuzamos úton haladva ugyan, de érdemleges találkozások nélkül éltünk. De emiatt már kár keseregni, mert végül is itt vagyok és mondom a magamét, a jelenlévők egyeztetés nélküli, de hitem szerint egyetértő véleményét.

A könyv lapozgatása során a szép fotók megcsodálása is jó programot adott, kiköcskösítették életemet a mindennapok egyhangúságából. Biztatást adtak, hogy „ne hagyd el magad Józsi! Vannak még célok és feladatok előtted, amelyek teljesítésére képes vagy.”

Ilyen feladat például, hogy itt vagyok, hogy méltathatom Antal Juditot, az én volt tanítványomat, a szememben és szívemben a felhők magasságába emelkedő Antal Juditot. Mert most erre még képes vagyok.

Megtudtam a könyvből, hogy a zarándoklat egy óriási vállalkozás. Az élmények begyűjtése mellett tele van nem várt nehézségekkel, gyötrődéssel, alig-alig viselhető fájdalmakkal. Valahol azt írja Judit, hogy fájdalmai enyhítésére olykor dalra fakadt, szinte kinyúlva énekelt. Amikor ezt olvastam, arra gondoltam, hogy esetenként nekem reggeltől estig énekelnem kellene. Azt pedig a környezetem képtelen lenne elviselni. Így inkább visszafogom magamat, esetleg halkán dudorászok.

De Judit nemcsak legyalogolt naponta átlag 30 km-t, hanem emellett folyamatosan naplót írt, jegyzetelt, amely végül a könyv megírásának alapját képezte. Sőt mosott, teregetett, az út során keletkezett sebeket, vízhólyagokat kezelte.

A könyv elviszi az olvasót az óceán partjára, Portugália falvaiba és városaiba. A leírás és a fotók segítségével beavat bennünket az emberiség által felhalmozott építészeti-, művészeti alkotások apró részleteinek csodálatába. Köveket, utakat, ösvényeket talál és

visz, visz bennünket magával. Tudom, érzem, hogy az út során rám is gondolt, engem is képviselt, értem is imádkozott.

A számomra írt könyvajánlásban pontosan tömörít, amikor ezt írja: „A könyv adjon erőt a jelenhez és a jövőhöz.” Ez a rövid kis mondat az én jelenlegi állapotom lényegére fókuszál. Amikor ezt írta gondolom képzeletében megjelent egy fáradt, erejét vesztő ember. De ő nem akar engem otthagyni az út szélén, hanem magával ragad, saját terhet növelve visz, cipel, mert az ő lelke gondoskodó, szolgálatra, jóra vállalkozó.

Könyvében név szerint is említi Dr. Ónosi Csilla belgyógyászt, aki erre teljes mértékben rászolgált, mert meglátásom szerint jó szívvel követi az emberek mindennapi küzdelmét. Figyelemmel követte Juditot a hosszú úton, és szeretettel, biztatással és orvosi tanácsokkal támogatta, amikor erre volt szüksége a fájdalmak miatt.

Gyuri. Sok mindent megtudunk a könyvből Gyuriról, a férjéről. Fotói csodálatosak. Képi betekintést adnak az úton látott tájakról, templomokról, fákról, virágokról, évszázadok óta fennmaradt építményekről. Ugyanakkor megértő TÁRS. Fék és motor. A fájdalmak leküzdéséhez társ kell. Közeli és távoli társak. Gyuri és Józsi. Az itthon maradt apa, testvér és gyerekek, barátok. Így lépünk be a történetbe mi is, sokan az itt jelenlévők közül is. Legyünk ezért büszkék, leginkább hálásak azért, hogy a győzelem részesei voltunk és vagyunk.

Van hasonlóság köztem és Gyuri között. Gyakran keresem a kulcsot, szemüveget, de a pénztárcám mindenkorai állapotával tisztában vagyok. Nem szórjuk a pénzt két kézzel egyikőnk sem. Szerencsére emiatt még szégyenkezni sem kell.

A legfontosabb lecke a könyvből: „**Megtanulni szeretni, egyre jobban szeretni.**”

Köszönöm Judit bátorító, megtartó üzeneteit. Hálás vagyok érte. Ölelem őt és családját és minden jót kívánok további alkotó munkájához!

Antal Judit



## KÉZILABDA NBI

### Dubaj közvetlen szomszédságában karácsonyoztak az NB I.-es kézilabdásaink.

Csapatunk az V. Mohamed Bin Khalid kézilabda tornán a III. helyen végzett.

Az Egyesült Arab Emírátsok Sardzsa (El-Sarka) városában vendégeskedett a Füzesi legénység a helyi sejk meghívásának eleget téve. Balázs Sasák a 7 csapatos tornán, 3 csoportmérkőzést lejátszva, 1 döntetlen: Egyesült Arab Emírátsok - BKK: 25-25. majd a következő 2 mérkőzésen győzelmet aratva: BKK-Alwasl: 26-23, BKK-Alshab: 28-27-es eredmény után, következett a kereszttét. Ezen a mérkőzésen az Omán válogatottja 29-27-re legyőzte Korsósékat, így a bronzéremért játszhattak. Újra megmérkőztek az egyszer már legyőzött Alshab csapatával. Ezen a mérkőzésen a szünetben veszni látszott az éremszerzés, mivel 13-7-re vesztesre álltak játékosaink. Negyven perc elteltével még 16-10 -re vezet az arab csapat, majd újabb öt perc játék után, 17-18 ide. Bagi Pisti ezen a mérkőzésen is a második féldőben remekelt, így védéseivel nagyban hozzájárult a III. hely megszerzéséhez.

BKK-Alshab 25-22 (7-13)



Bagi átveszi a mérkőzés legjobbjának járó díjat.

Január 11-én a Dubaji utat kipihenve kemény munkába fogott a Kőnig-Trade csapata. Hétfő déltől, péntek délelőtt 11-ig, 12 edzést letudva, egy közös ebéd elfogyasztása után, Szlovákia felé vették az irányt.

### Torna győzelem a Vág völgyében.

Január 16-17-én Považská Bystrica (Vágbeszterce) vendégeként szerepelt csapatunk, egy nemzetközi tornán.

Az első összecsapás a Csehország I ligás HBC Jicin alakulatával volt. Ezen a mérkőzésen a kapuban Bagi Pista nagy részt vállalt a sikerben, így már az első játékrészben jelentős előnyhöz jutottunk (17-7). A második féldőben Temesvári és Vranac lendülete vitte tovább a csapatot és biztosan nyertük a mérkőzést.

Kőnig-Trade Balmazújvárosi KK - HBC Jicin: 30-16 (17-7)

A délutáni összecsapáson az SKP Bratislava csapata volt az ellenfél. Ezen a találkozón a jobbátlövő poszton jeleskedő Morva Zoli látványos góljai (5) is kellett, a szünetre kialakult 11 gólos vezetéshez. A második játékrészben sem hagyott alább a lendület, most Kekezovity 6, István és Hanták 4-4-szer mattolták a szlovák kapust. Kőnig-Trade Balmazújvárosi KK - SKP Bratislava: 38-22 (18-7)

A vasárnapi matiné végül a két veretlen csapat összecsapását hozta. Vendéglátóink látva az előző mérkőzéseket, kissé megilletődötten kezdtek az elején, a 13. percig a 10 lött gólunkra mindössze 3-al válaszoltak. Bagi közben két hétméterest is hárít, és a 26. percben István Peti góljával már 7-17 volt az állás. A lelkes hazaiak még egy négyperces rohammal szorosabbá tették a félidei eredményt.

Szünet után megpróbáltak faragni a hátrányból, de a Füzesi legénység győzelme így sem forgott veszélyben. Végül három győzelemmel az 1. helyen zárta a tornát csapatunk és a szakmai zsűri egyhangú szavazattal Bagi Istvánt választotta a torna legjobb kapusának.

A tornán szerepelt csapat:

Bagi - Balda 2-3-1, Oláh 4-2-3, Hanták 2-4-5, István 1-4-4, Lazic 5-1-5, Kekezovity 1-6-4, Pajkó, Korsós 2-0-2, Balázs 1-2-0, Temesvári 4-4-0, Horváth 1-4-1, Morva 2-5-1, Vranac 3-2-1, Tomic 2-1-0, (a mérkőzésenkénti lött gólok száma).

Vágbesztercén rendezett torna után, kedden álltak munkába játékosaink. A csütörtöki mérkőzésig 7 edzést letudva következett a Skaliczki László által vezetett mezőkövesdi legénységgel való összecsapás. Sokan várták már a játékosaink hazai fellépését, így 300 főnyi néző volt kíváncsi az első edzőmérkőzésre.

A 26. percig felváltva vezettek a (26.p:11-12) csapatok, majd a Mezőkövesd tünt agilisebbnek és vezetett a második játékrész 36. percéig 16-17, majd 18-17 ide. Két perccel a vége előtt 24-22, de a hajrá a vendégek és időn túli 7 méteressel megnyerik a mérkőzést.

### Kőnig-Trade Balmazújvárosi KK Mezőkövesd KC: 24-25 (12-15)

Balmazújváros, 300 néző. Vezette: Biró Á. Konyári I.

Pajkó-Tomic 3, Dzolic 2, Korsós, István 3, Lazic, Temesvári 2.

Cserék: Bagi (k) Balázs 3, Oláh 4/3, Morva, Vranac 3, Hanták 2/1, Kekezovity 3, Horváth 2, Nagy Á.

Játékosaink számára január 22 és 23-án az Agro Cup tornán a szlovákiai Topolcsányban folytatódik a felkészülés, ahol a vendéglátók és a Balmazújváros alakulatán kívül az osztrák I ligás Westwien, valamint a csehországi szintén I ligás Lovosice csapata küzd meg egymással. A hiányzók Balda, Temesvári, Dioris, Simovic, viszont csatlakozott a csapathoz a szlovák válogatottól visszatérő Paul Teodor.

A bő 6 órás utat követően ebéd, majd a szállás elfoglalása után, következett a Nyugat-bécsi csapat elleni találkozó. Egy-egy István és Tomic gól után a Westwien következett és 20 percig 1-2 góllal vezetett a mérkőzésen. Hanták és Vranac góljaival még tudunk fordítani 11-10, de sajnos rövid ideig tartott a lendület és a frissebb csapat benyomását keltő Bécsiek lelkesedése győzelmet eredményez.

**BKK-Westwien: 27-31 (14-16)**

A második mérkőzésen vendéglátóink ellen kellene javítani a mérlegben. Ezen a találkozón több lehetőséget próbált adni Füzesi mester a Mezőkövesd ellen is bemutatkozott Dzolic számára. A bizonyítani akaró jobbátlövő több eladott labdája a hazai csapatnak kedvezett és kihasználva a lehetőséget gólokra váltva 10.p:5-5, után végig vezetve megnyeri a mérkőzést. **HK Topolcany- BKK 27-24 (14-11)**

A harmadik összecsapáson a csehországi Lovosce volt Bagiék ellenfele. Az első játékrészben felváltva vezettek a csapatok, így 15-15 a szünetben. A második játékrészt a Csehek kezdik jobban és a 38. percben 21-18 oda. Ekkor következett egy 15 perces pörgés, amit 10-2-re megnyerve, jelentős előnyre tettek szert játékosaink. A hajrában némi segítséggel zárkoztak a csehek, így jobb gólkülönbséggel (1 gól) ők második hely várományosai. Végül az utolsó találkozón a Topolcsány megverte a Westwien csapatát és a hazai I. hely végzett, II. Lovosce, III. Balmazújvárosi KK, IV. Westwien csapata.

Tornán szereplő csapat:

Bagi, Pajkó, Paul, Tomic 4,4,2, Morva 0,1,1, Korsós 1,0,0, István 4,1,3, Vranac 2,0,3, Kekezovity 3,7,6, Balázs 1,1,2, Oláh 3,4,4, Hanták 5,3,4, Horváth 1,1,4, Lazic 3,2,2, Dzolic 0,0,0. (a 3 mérkőzésen lött gólok száma).

Vereség az utolsó felkészülési mérkőzésen. Nyolc nappal a Curgó elleni rajt előtt Gyöngyösön meccseltek Kekezovityék. Az első játékrészben főleg Oláh tartott lögyakorlatot és pontos lövéseivel mindig lépes előnyben voltunk Baliékkal szemben. A 41. percben 20-23 ra vezet a Balmaz, majd jött egy hibasorozat, és az 51. ben már 25-23 és a hazaiaknál az előny. István Peti és Lazic még visszahozza a

meccsbe a csapatot, 27-27, de az utolsó négy percben csak hazai találat születik. B.Braun Gyöngyös- König-Trade Balmazújvárosi KK: 31-27 (16-16) Gd:Oláh 7/1, Lazic 4, István 3, Kekezovity 3, Hanták 3/1, Temesvári 3, Balda 2, Tomic 1, Horváth 1.

Bizzunk benne, hogy a sérültek listájáról Morva és Balázs Sasa a bajnoki nyitányra felépül.

Hegedűs Lajos

## VOLLÉ!

### A REFI LEÁNY RÖPLABDA CSAPATA KUNHEGYESEN VERSENYEZETT

Magyar Röplabda Szövetség „Vollé! 2020 – Rőpsuli” programjának keretén belül szervezett tornát Kunhegyesen. A verseny az Emberi Erőforrások Minisztériuma támogatásának köszönhetően került megrendezésre **2016. január 23-án.**

**Célja** az általános iskolás korú gyermekek számára a röplabda játékelemek versenyszerű kipróbálása az életkori sajátosságai szerinti szabályokkal; a röplabda sportág népszerűsítése, tömegbázisának növelése. A csapatban csak olyan játékosok szerepelhettek, akik nem rendelkeztek a Magyar Röplabda Szövetség által kiadott sportolói igazolvánnyal, illetve nem léptek pályára korábban hivatalos mérkőzésen.

A versenyre Balmazújvárosról, Kunhegyesről, Belpátfalváról érkeztek csapatok. Rőpiseink izgatottan készültek a megmérettetésre. Látványos, szép labdameneteket láthattunk. Nagy küzdelmek után lányaink V. helyezést érték el. Oklevelet és érmeiket kapták a torna végén.

Hagyomány- és utánpótlás teremtő szándékkal **röplabda edzésre** várjuk az érdeklődő **lányokat 9 éves kortól.** Az edzéseket a volt szigetkerti iskolában tartjuk **hétfőn, kedden és csütörtökön 17.30-tól.** Az oktatás lényege, hogy az életkori sajátosságok figyelembe vételéhez igazítsuk a röplabdában tanultakat; a játék szabálya alkalmazkodjon a tanulás folya-

matához, a mindenkori technikai tudáshoz.

Az edzéseket Katonka Sándor vezeti.

**Csapattagok:** Állnak (balról jobbra):Petrovics Vivien, Mihalik Csenge, Nagy Auróra, Tóth Lili Nelli, Véniger Valéria

Térdelnek: Szendrei Anna, Kunkli Bettina, Póta Flóra Irisz, Répási Petra, Csapó Hédi

Földesiné Tóth Erika - testnevelő tanár



## A fejlődés ára: A kevesebb, néha több!

**A Balmazújvárosi Kyokushin Karate Klub élete az elmúlt egy évben igen zajos volt. Sikerek mellett csalódások, szorgalmas karatékák mellett rendbontók.**

Aki elkezd karatézni, az nem unatkozik, mert munka, az van bőven! Aki fejlődni akar, az dolgozni is fog érte! Akiben van ambíció, az nem fog olyat mondani a mesternek, hogy: “Én ezt nem csinálom meg!” Olyat sem tesz, hogy verseny előtt elfelejt edzésre jönni. Olyat sem fog csinálni pl.: hogy amikor kap valami feladatot és elfordul a mester másik tanítványának segítve, akkor a gyerek leül a padra! Hiába próbálkozik az edző jó és rossz példával rámutatni, hogy ez a fajta viselkedés nem karate edzésre való. Így nem lehet versenyt nyerni! Így nem lehet az alakulóban lévő jellemet formálni! Amikor a reakció erre csak egy vállhúzás, akkor természetes, hogy eredmény sincs! (A versenyeken természetesen nem csak a gyerekek, hanem a szülők, nagyszülők is eredményeket remélnék/várnak! Amikor munka nélkül várunk érmeiket természetes, hogy már az első meccsen kikapunk/kikapnak! Volt csalódottság, sírás, és kérdések a szülők részéről! „Magyarázd már el, hogy miért mindig a mi csapatunk veszít?” Válaszom: Lóca végén ülve nem lehet karate versenyt nyerni!

Kedves Szülők! Kedves Fiatalok!

A karate, hasonlóan más sportágakhoz azt jelenti, hogy nem az edző fog a gyerekekhez alkalmazkodni, hanem a gyerekeknek kell az edzőhöz, az adott körülményekhez! A fejlődés, a küzdelem ezt igényli! Vagy meg szokik, vagy megszökik!

Azoknak, akiknek nem igazán volt sikerélményük, átigazoltak a másik klubhoz! (Igaz Ők meg is harcoltak értük! Versenyen leginkább nekik szurkoltak, és házhoz is jártak a versenyzőkért! /sportszerűek???)

Akik maradtak, azok érdekes módon azonnal fejlődést tudtak felmutatni! Olyan változásokon mentek keresztül, amivel már neki lehet kezdeni a versenyzésnek is, és az élet következő szakaszának is! Csobán Dani is úgy döntött, hogy versenyezni akar, így ennek

tükrében készültünk is! Mind a két versenyszámban indult az október 17-én, Nyíradonyban megrendezett versenyen, ahol formagyakorlatban /Kata/ III. helyezést ért el! Következő versenyen november 14-én Tárjánban mérettette meg magát. Sajnos eredmény nem született! Katánál van még berögzült hiba, amit igyekszünk javítani! Küzdelemben sok esélye nem volt, mivel Ő volt a súlycsoportban a legkisebb, és a legtapasztalatlanabb. De amit elvártunk tőle, azt ki is hozta magából! Tisztességesen, becsülettel küzdötté végig a meccset! Igyekezett kihozni magából mindent! Itt szeretném megköszönni a szülőknek és a klubtagoknak a segítséget, ami nélkül nem lehet versenyre készülni, és versenyezni sem!

Akit érdekel a jellemformálás, a tiszteleadás, az erőnlét kialakítása, az jöjjön közzénk! A karate nemcsak mint sportág, hanem mint harcművészet is segítségére lehet bárkinek!

**Találkozzunk:** Hétfőn-szerdán-pénteken, a Veres Péter Gimnázium tornatermében 17<sup>30</sup>-tól!

Klubvezető: Felhősi András 2.Dan  
06-30/483-0786

# LABDARÚGÁS



## Félévértékelő az NBII-es labdarúgócsapatunk vezetőedzőjével

A szokásoknak megfelelően, az első bajnoki félév után, most is leültünk Feczko Tamással egy szezonértékelőre.

### 10. Balmaz Kamilla Gyógyfürdő

15 5 5 5 18-20 20 pont

*- Milyennek ítéled meg, így visszagondolva, a nyári felkészülésünket és a játékoskeretben történt változásokat?*

- A nyáron egy teljesen új csapatot kellett építeni, immár az új MLSZ szabályoknak (csak magyar labdarúgó játszson, és három 1995.01.01. után született játékos kezdjen, az így kapható juttatásokért) is megfelelően. Tizenhatan távoztak tőlünk, s ugyanennyien érkeztek hozzánk, ami nagyon nagy szám. Kilenc fiatal (Gazsi Tamás, Karikás Krisztián, Pataki Zsolt, Istenes Erik, Bódis Norbert, Nagy Kevin, Varga Kevin, Sándor Tamás, Viscsák György) mellett hárman az NB III-ból (Hadházi Dávid, Bakos Bence, Szécsi Gergő), s szintén hárman az NB II-ből (Kormos László, Fekete Ádám, Horváth László) érkeztek, valamint Zsiga Ervin a román II. osztályból. A fiatalokat több mint harminc próbázóból választottuk ki. A felkészülésünk nagyon jól sikerült, minden eltervezett munkát el tudtunk végezni. A Tatai edzőtábor sokat segített abban is, hogy jobban megismerjük egymást és igazi csapatátá kovácsolódjunk.

*- Hogyan értékeled az őszi szezonunkat?*

- Három ötmeccses periódusra bontanám ezt a félévünket. Ebből az első nagyon jól sikerült. Bár Budaörsön, s itthon a Mezőkövesd ellen 2-2 pont benne maradt a játékunkban. Ám a budaörsiek későbbi remeklését látva, az ottani döntetlenünk is felértékelődött. Siófokon viszont gyengén futballoztunk, de ott a hazaiak is. Az előző bajnokságot is figyelembe véve, miénk volt a leghosszabb veretlenségi sorozat. (az előző pontvadászat 25. fordulóját követően (ekkor a Szegedtől kaptunk ki) csak a 6. forduló után (Zalaegerszegen 2-0-ra) szenvedtünk vereséget.) A második szakaszban, idegenben, nagyon nehéz ellenfelek ellen (Zalaegerszegen, Szolnokon, Gyirmóton) léptünk pályára, s ezekben a meccsekben benne volt egy jó szereplés lehetősége is, de ezek a találkozók számunkra nem alakultak jól. Viszont a két hazai meccsünket hoztuk. A Sopron ellenit egy máig emlékeztető, fordulatos csatában, míg a Csákvárral szemben magabiztosan. S a vereségek ellenére, a ZTE és a Gyirmót ellenében talán az őszi legjobb teljesítményünket nyújtottuk. A harmadik periódusra előre úgy gondoltunk, hogy majd itt gyűjtjük a legtöbb pontot, ami a valóságban a legkevesebbre sikerült. Annak örülök, hogy a nehéz helyzetünkből felállt a csapatunk, s a szezon befejezése jól sikerült.

*- Mennyivel lehetett volna jobb ez a félév?*

- Összességében azt mondom, hogy 4-5 pont benne maradt a csapatban, az elmaradó bravúrjainkat nem is számolva. Ezekkel pedig,

ebben a nagyon szoros mezőnyben sokkal előkelőbb helyen is teelhettünk volna.

*A 9. forduló után még az 5. helyen álltunk. Ekkor fordultak meg a fejedben merészebb tervek is?*

- A bajnokság előtt az 1-8. hely volt a célkitűzés, amit reálisnak is érzek. (jelenleg egyetlen pontra vagyunk ettől) Tisztában vagyunk azzal, hogy hol a helyünk, és hova érhetünk a bajnokság végére. A Gyirmót kimagaslik a mezőnyből, de a többi csapat között kicsik a különbségek. A tabellát különben a 15. és a 30. forduló után érdemes elemezni, közben nem.

*- A támadójátékunkkal mennyire vagy megelégedve? Csak a három utolsó csapat rúgott tőlünk kevesebb gólt. Hat meccsen (Gyirmót, ZTE, Szeged, Kisvárd, Szolnok, Siófok) nem találtunk az ellenfelek hálójába. Pintér Norbi három góllal házi góllövőlista vezető tud lenni.*

- Ebben a félévben a legnagyobb hiányosságunk a támadások befejezésében volt. Három nagyon jó centerrel kezdtük a bajnokságot. Közülük Kormos Laci a 4. forduló után elköszönt tőlünk, míg Fekete Ádám komoly balesetet szenvedett el. Ez aztán meg is látszódott a gólerősségünkön. Ezzel is magyarázható a szerényebb góltermelés. Ennek ellenére a helyzeteink minden mérkőzésünkön megvoltak, csak ezek kihasználásával hadilábon álltunk.

*- Védekezés viszont jól működött, csak négy együttes kapott tőlünk kevesebb gólt.*

- Úgy érzem, hogy a védekezésünket már tavasszal sikerült nagyon jól összerakni. Akkor az utolsó 11 meccsünkben hat találkozón egyetlen gólt sem kaptunk. A Bokros Tibor – Papp Ferenc – Kiss László – Németh Ádám védőnégyes, a Sigér Dávid – Kónya Márk középpályás kettőssel együtt egy nagyon összeszokott „hast” alkotott. A gyengébb támadójátékunk miatt pedig nagyobb teher hárult rájuk, s ezért is fordulhatott elő, hogy két kilencven perces (Vác, Siófok) úsztunk meg csak kapott gól nélkül.

*- Hazai pályán igen eredményes volt a csapat, viszont ez idegenben nem sikerült. Miért?*

- Ebben a sorsolásnak is szerepe van. Olyan csapatok otthonában is pályára léptünk (Gyirmót, Zalaegerszeg, Szolnok), ahol a feljutást célozták meg. Ám egyetlen olyan mérkőzésünk sem volt, ahol „lefociztak volna” bennünket. A kisvárdai 5-0, azzal a három kiállítással egy külön kategória.

*- Mennyire vagy megelégedve a fiatalok (1995.01.01. után születettek) teljesítményével?*

- Erről sokat elmond, hogy közülük Varga Kevin, Nagy Kevin, Karikás Krisztián és Gazsi Tamás is meghívást kapott az elmúlt időszakban az úgynevezett „perspektíva” válogatottba. Mégis úgy érzem, hogy a fiataljaink közül Bódis Norbert és Sándor Tamás fejlődött legjobbat ezekben a hónapokban.

*- Az utolsó három meccsen nem kezdtünk három fiatalal.*

- Ekkor egy sikertelen széria után voltunk, amikor a fiatalok sem nyújtottak olyan teljesítményt, amely után kihagyhatatlanná váltak volna. Úgy éreztem, hogy a csapat eredményessége szempontjából akkor ez volt a legjobb lépés. Nem szakadhattunk le a mezőnytől, ezt tartottuk szem előtt. Ám ekkor sem voltunk 1995.01.01. után született labdarúgó nélkül. Az egyik találkozón a Gazsi Tamás – Viscsák György, míg a másikon Gazsi Tamás – Karikás Krisztián páros kezdett.

*- Ebben az évben már nem volt Ligakupa, de a meccskeretben nem lévő fiataljaink a megye I-es felnőttek között pályára léphettek. Ezt mennyire tartottad hasznosnak?*

- Nagyon, mert így ők sem maradtak azon hétvégén mérkőzés nélkül. Különben is, többüknek még nagyon kevés felnőtt találkozó volt a lábában, s ezek gyarapítására ezek a meccsek kiváló alkalmat szolgáltatottak.

*- Melyik meccs volt az, amikor már teljesen úgy futballozott a csapat, ahogyan azt te elképzelted?*

- Több ilyen is volt. Idegenben Gyirmóton, Zalaegerszegen, itthon pedig a Dunaújváros, a Mezőkövesd, és a Szigetszentmiklós ellen.

*- Smelyik volt a mélypont?*

- A Siófok elleni idegenbeli meccsünk. Ott közel negyven fokban kellett volna jól teljesíteni, de ez egyik együttesnek sem sikerült.

*- Melyik ellenfél játéka tetszett neked a legjobban?*

- A Dunaújváros és a Gyirmót csapataé. Látszik, hogy náluk olyan korábbi NB I-es labdarúgók is vannak, akik más minőséget képviselnek.

*- Egy meccsről eltiltottak az ősszel, már priuszod van.*

- Igen, nem úsztam meg én sem kiállítás nélkül az ősz. A szezon alatt többször is elküldhettek volna a kispadtól, de az ominózus esetről ezt nem tartottam indokoltnak. Na de, nincs mese, nekem is tanulnom kell a történetekből, s első sorban a saját játékosaimra kell koncentrálnom.

*- Szerinted miben kell leginkább fejlődniük tavaszra?*

- A helyzetek kihasználásánál higgadtabbnak kell lenniük. Sajnos a ziccerek értékesítésében az ősszel adóság maradtunk.

*- Milyen posztokon lenne szükség erősítésre?*

- A támadó pozícióban Kormos Laci helye hamar megürült, oda feltétlenül.

*- Távozóknak lesznek?*

- Minden csapat életében szükség van vérfrissítésre. Bár, a nyáron a mi esetünkben egy komoly vérátömlesztés történt. A frissítés a játékoskeret kohéziója szempontjából is fontos.

*- Konkrétumok vannak már?*

- Télen nagyon nehéz igazolni. Ha hozunk labdarúgót, akkor csak olyat fogunk, aki egyértelműen erősítést jelent számunkra, lehetőleg magasabb osztályból. A mennyiség helyett a minőséget helyezük előtérbe. (Bor

folytatás a következő oldalon

Dávid – Paksról, Kovács Ádám - Győrből)

- Hova érhetünk a bajnokság végére?

- A hivatalos célkitűzésünk a 1.-8. helyek valamelyike. Sok fog függni a téli felkészüléstől. Ha az hasonlóan sikeres lesz, mint a nyári volt, akkor szép tavaszunk lesz. Azt látni kell, hogy nagyon kiegyensúlyozott a mezőny, egyedül a Gyirmót emelkedik ki. Mi minél előrébb szeretnénk végezni - az 1-8. helyeken belül is majd június elején.

- Milyen ítéled meg az őszele lejátszott meccsek színvonalát? Egy-egy mérkőzés, mintha túl lett volna taktikázva.

- Ebben az egycsoportos másodosztályban az edzők elsősorban az eredményességre mennek. Örülök, hogy a mi hazai mérkőzéseinken a szurkolóink úgy kilencven százaléka rendre jól szórakozik. De idegenben Zalaegerszegen, Gyirmóton is dicsértek bennünket az ottaniak, hogy felvállaltuk ellenük a nyílt játékot. Itthon viszont valóban tapasztalunk néha olyat, hogy az ellenfél csak arra törekszik, hogy a mi futballunkat rontsa el.

- Mikor kezdődik a felkészülés?

- Most igen korán, január 7-én. Ugyanis február 20-án már folytatódik a bajnokság.

- A felkészülés során milyen erősségű

csapatokkal mérkőzünk meg?

- Konkrétumok még nincsenek, de igyekszünk erős nemzetközi együttesekkel találkozni. NB I-esekkel is, de ők elsősorban külföldön fognak majd edzőtáborozni ebben az időszakban. Lesz olyan alkalom, hogy egymás után két meccset is játszik a csapat, akkor az egyik ellenfél valószínűleg NB III-as lesz.

- Mennyire érinti a felkészülést, hogy a kiállítás miatt, Papp Ferire és Kiss Lacira még az első tavaszi fordulóban sem számíthatok?

- Mindig a következő mérkőzés van a célkeresztben, de ez a felkészülés elsősorban a tavaszról, a hátralévő tizenöt fordulóról fog szólni. Átérzem a Feriék helyzetét, mert nekem is volt egy ilyen esetem, hogy úgy csináltam végig egy felkészülést, hogy tudtam, az első meccsen nem léphetek majd pályára. Ám a játékosaim mentálisan vannak olyan erősek, hogy ez ne okozzon problémát számukra. Hozzáteszem, hogy az utolsó három őszi találkón, ahol ők már nem játszhattak, a helyükbe lépők nagyon jól megoldották a pótlásukat.

- Edzőtábor van tervezve a télre?

- Nincs. Külföldre nincs pénzünk, míg Magyarországon a balmazújvárositól jobb körülmények közzé úgysem mehetnénk.

- Milyen érzés nap, mint nap látni a stadionunk épülését?

- Nagyon boldoggá tesz bennünket. A világítás próbájakor éppen Ajkán voltunk, így azt nem láthattuk. Alig várjuk már, hogy tavasszal egy szép, villanyfényes stadionban, sok néző előtt játszassuk a mérkőzéseinket, s a szurkolóink is megtapasztalhassák, mennyire más az a „feeling”. Egy igazi kis ékszerdoboz lesz ez a létesítmény.

- Családodról még nem sokat tudunk. Mesélj róluk néhány szót.

- A feleségem mellett két kislányom is van. Fanni nyolc, míg Szandi öt és fél éves. A hazai meccseinken itt szoktak lenni a lelátón. A mérkőzések után gyakran örömmel, büszkén mesélik, hogy ők is részt vettek az „Újváros! Újváros!” skandalásban.

Azt még feltétlen el szeretném mondani, hogy idekerülesemkor az egyik célunk a bennmaradás kivívása mellett az volt, hogy visszahozzuk a szurkolóinkat a lelátókra. Örülök, hogy gyakran olyan hangulatot teremtettek, ami a magyar pályákon manapság ritka. Jó érzés volt úgy kimenni a pályára, hogy éreztük a támogatásukat. Nagyon köszönjük az egész éves biztatásukat!

Gál Sándor



## Lajos Ferenc a Balmazújváros Sport Kft ügyvezetője, de emellett az U-15-ös együttesünket is trenírozza.

9. Balmazújvárosi FC 14 3 1 10 19-66 10 pont  
Először kedd délelőtt próbáltam hívni a mestert, de mint később kiderült, ekkor Szabó János és Nagy Lajos edzőtársaival a Puskás Akadémián, egy szakmai napon képviselte klubunkat, mint az akadémia partneregyesületét. Szerdán már nem volt akadály a beszélgetésünknek.

- Az U-15 milyen korosztályt fed le?

- Ez a 2001-2002-es évfolyamot jelenti, vagyis az általános iskolai hetedikeseket, nyolcadikosokat. Én tavaly vettem át őket.

- Milyen volt ez az elmúlt félév?

- Egy stabil, jó hozzáállású gárdát sikerült kialakítani az elmúlt félév során, ami játékban és szervezetszempontban is megmutatkozott. A 16-18 fős keretünk edzéslátogatottsága mintegy 90%-os volt. Játékosaink közül ketten tiszacsegeiek, egy labdarúgónk hajdúböszörményi, míg a többiek újvárosiak. A csapatunkból megyei válogatottak is kikerülnek. Közülük például Gém Bencét a Loki nyáron el is csábította. Nagyon bízunk benne, hogy ez a fajta elvándorlás megszűnik, amire a helyi Veres Péter középiskolában szeptembertől induló sport szakgimnáziumi osztály kiváló lehetőséget teremt. Örömteli, hogy a most nyolcadikos labdarúgóink jelentős része első helyen jelölte meg a jelentkezési lapon ezt a képzést.

- Mióta edzettek, és mikor folytatódik a bajnokság?

- Január negyedikén kezdődtek a gyakorlások a március 5-én rajtoló tavaszi szezonra. Közben hétvégeként részt veszünk a megyei futsal – bajnokságban két csapattal. Az egyik együttesünk jelenleg veret-lenül vezető csoportját a Debreceni Labdarúgó Akadémia és a Mezei-Vill Berettyóújfalu előtt. A nagypályás bajnokság március 5-én folytatódik. Itt az NB II Északkeleti csoportjában mindenkivel háromszor találkozunk a bajnoki év során, így a 27 mérkőzés megfelelő meccsterhelést fog jelenteni a csapatunk számára.

Gál Sándor

## Mint a profik...



Szinte napra pontosan egy esztendeje, nagyban darts „lázban égve”, egyik haveromnál dobálgatva a nyilakat- és közben drukkolva a képernyő előtt, a kedvenc darts játékosainknak – egy elvetemült kérdés vetődött fel bennünk.

Miért ne csinálhatnánk mi is - akárcsak a hivatásos dartsosok – egy hétről hétre, fordulóról fordulóra zajló bajnokságot?

Nem is agyaltuk túl a kérdést, egyértelmű volt, hogy belevágunk. Aztán elkezdtek kérdegetni a barátokat, hogy kinek lenne kedve benne lenni. Majd írd és mondd, csak az első osztály első kiírásához – mert volt egy másodosztályunk is, amely két szezont élt meg úgymond, de erről majd a későbbiekben bővebben hírt adok – 14 résztvevőt „toboroztunk” össze.

Összességében egy elég népes brigád jött össze a küzdelmekhez, amellyel szó szerint történelmet írtunk. És tényleg, hiszen azokkal az első, tábla irányába eldobott „miniatűr dárdákkal” elindult Balmazújváros történetének első darts bajnoksága, akkori nevén a BAKI's Darts Premier League.

A végletekig izgalmas és fordulatosban gazdag nyitó szezon bajnoka Koroknai János lett a döntőben legyőzve a pontvadászat társ „kiagyallóját”, Novák Tamást. Az előbbieken említett másodosztály, két 8 fős számláló csoporttal indult el. A neve BAKI's Kicsi Liga, a bajnoka pedig Kerekes Levente lett.

A brit eredetű sportág iránti lelkesedés a verseny végeztével sem csökkent, szinte követelték a játékosok a folytatást.

A második évad is 14 „szereplővel” vette kezdetét, a már GAME OON! at BAKI-vá „keresztelt” ligában. Párhuzamosan indult újra kétszer 8 fővel a Kicsi Liga is, amelynek végén Szabó Csaba örülhetett a legjobban.

Ahogy a „kicsiknél” – így becéztük el poénból a másik bajnokságot – úgy a „nagyoknál” sem volt címvédés. A fináléban az újonnan feljutó Kicsi Liga címvédő, Kerekes Levente 11-3-ra kapott ki Novák Tamás ellen.

„Tömören” ennyi lett volna a múltunk, azok a mérőkövek, amelyek a legfontosabbak, de ezeken kívül számos olyan hol vicces, hol komoly dolog vagy fordulat történt a bajnokságban, amelyekről ha mindről beszámolnánk, akkor nem lenne elég a papír...vagy számítógépen a billentyűzet.

A folytatásban már konkrétan a jelennel, a most elstartolt harmadik szezonnal fogok minden részletre kiterjedően foglalkozni.

Koroknai János

## NON-STOP autómentés, szállítás!



Vágja ki a kis kártyát és tartsa az autójában, mert nem tudhatja, mikor lesz rá szüksége!

## NON-STOP autómentés, szállítás!



**06304726609**

**06309762216**

[www.tisztahuse.hu](http://www.tisztahuse.hu)

Balmazújváros, Bethlen u 2, Dózsa Gy. u. sarok.

# Zöldség-Gyümölcs



## kereskedés

BALMAZÚJVÁROS, NÁDUDVARI U. 37.

Nyitva tartás:

Hétfő-Szombat: 7.00 - 19.00

Vasárnap: 7.00 - 13.00

## LÉZERSEBÉSZET

Sebészeti magánrendelés - Balmazújváros

Rendelési idő: minden szerda 18-20 óra

Helye: Balmazújvárosi Rendelőintézet Sebészeti

benőtt köröm végleges ellátása  
zsírdaganat, kásamirigy daganat (atheroma)  
szemölcsök, bőrdaganatok  
anyagjegyek eltávolítása szövetannal  
fibrómák

Érsebészeti vizsgálat • Infúziós kezelések  
Nitrogénes fagyasztás • Injektívisszérkezelés

Bejelentkezés: 30-9675-866 WWW.LEZERCENTRUM.HU  
52/580-070 Szikora Miklós



Ne főjön a feje, mi mindent megoldunk ön helyett!

**5% ÁFA**-val vállaljuk új építésű ingatlanok megvalósítását,

teljes körű ügyintézésel.

Használja ki az alkalmat,

ne hagyja veszni a lehetőséget.

**ÉPÍTŐIPARI GENERÁL KIVITELEZÉS.**

Tervezés, komplett házépítés alaptól kulcsrakész állapotig.

Felújítás • Átalakítás • Referenciákkal

**+36 70 944 55 78**

**V**entana  
**B**au

Építőipari Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.



Költözne,  
de nem tudja hova?  
Kényelemre,  
nyugodt, modern  
környezetre vágyik?

# Társasház

Balmazújváros szívében

**Batthyány utca 29.**

8 lakás • garázs • zárt, parkosított udvar

**+36 70 944 55 78**



**V**entana  
**B**au

Építőipari Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.



Balmazújvárosi Községi Hivatal

Kiadja: Balmazújvárosi Önkormányzat. Megjelenik 6650 példányban, ingyenesen.

Felelős kiadó: Balmazújvárosi Közművelődésért Alapítvány elnöke.

Felelős szerkesztő: Takács Erika 06/52-580-102

Munkatársak: Csizmadia Anikó, Lósné Hüse Erzsébet, Nagy Sándor.

Nyomdai munkák: Kordás könyvkötészet és nyomda 4060 Balmazújváros, Csokonai u. 23.

A szerkesztőség címe: 4061 Balmazújváros Pf. 6. e-mail: [ujzag@balmazujvaros.hu](mailto:ujzag@balmazujvaros.hu) ISSN 1417-4944